

A

الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

# الجمعية العامة



A/46/544  
16 October 1991  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

UN Doc A/46/544

NOV 6 1991

الأمم المتحدة

الدورة السادسة والأربعون  
البند ٩٨ (ج) من جدول الأعمال

## حالات حقوق الإنسان وتقارير المقررين والممثلين الخاصين

حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي

مذكرة من الأمين العام

يتشرف الأمين العام بأن يحيل إلى أعضاء الجمعية العامة التقرير الأولي عن حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي ، الذي أعده المقرر الخاص للجنة حقوق الإنسان ، وفقا لقرار اللجنة ٦٧/١٩٩ المؤرخ في ٦ آذار/مارس ١٩٩١ ، ومقرر المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٢٥١/١٩٩١ المؤرخ في ٣١ أيار/مايو ١٩٩١ .

مرفق

تقرير أولي عن حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي  
أعدده السيد والتر كالين ، المقرر الخاص للجنة حقوق الإنسان  
وفقا لقرار اللجنة (٦٧/١٩٩)

المحتويات

<u>المفحة</u>	<u>الفقرات</u>	
٣	.....	كتاب الإحالة
٤	٦- ١	أولا - مقدمة .....
٥	٢١- ٧	ثانيا - خلفية عامة .....
٥	١٠- ٧	ألف - ولاية المقرر الخاص وأنشطته .....
٧	١٧- ١١	باء - الاحداث ذات الصلة بحالة حقوق الإنسان في الكويت المحتلة .....
٩	٢١- ١٨	جيم - الإطار القانوني .....
١١	٩٤- ٢٢	ثالثا - حالة حقوق الإنسان وضمانات القانون الإنساني الدولي المناظرة في الكويت في ظل الاحتلال العراقي .....
١١	٧١- ٢٢	ألف - حالة الحقوق المدنية والسياسية .....
٢٥	٩٤- ٧٢	باء - حالة الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية ..
٣١	١٠٦- ٩٥	رابعا - مشكلة المفقودين .....
٣١	١٠٢- ٩٥	ألف - تقييم الحقائق .....
٣٤	١٠٦-١٠٢	باء - التقييم .....
٣٦	١٠٩-١٠٧	خامسا - توصيات .....

### كتاب الإحالة

٢٦ أيلول/سبتمبر ١٩٩١

سيدي ،

أود أن أوجه عنايتكم إلى التقرير الأولي ، المرفق طيه ، الذي قمت بإعداده عن حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي .

وقد أعدت هذا التقرير بمفاتي مقررًا خاصًا للجنة حقوق الإنسان وفقا لقرار اللجنة (٦٧/١٩٩١) ؛ وقد طلب هذا القرار إلى المقرر الخاص "أن يفحص انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبتها قوات العراق الغازية والمحتلة في الكويت المحتلة" وأن يقدم تقريرًا بأسرع ما يمكن إلى الأمين العام ، وأن يعد تقريرًا أوليًا لتقديمه إلى الجمعية العامة . وطلب القرار كذلك إلى المقرر الخاص أن يقدم تقريرًا إلى لجنة حقوق الإنسان في دورتها الثامنة والأربعين .

ويقدم التقرير الأولي المرفق تقييما لاهم ما توصلت إليه من نتائج فيما يتعلق بما ارتكبه القوات العراقية المحتلة في الكويت من انتهاكات لحقوق الإنسان الدولية وما يقابلها من ضمانات في القانون الإنساني الدولي . وقد تم تجميع المعلومات ذات الصلة لهذا التقرير ، أساسا ، أثناء زيارة أولى قمت بها للكويت في الفترة من ١٢ إلى ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩١ ، وزيارة ثانية تمت في الفترة من ٣١ آب/أغسطس إلى ٦ أيلول/سبتمبر ١٩٩١ .

ورغم ما يتسم به التقرير المرفق من طابع أولي ، فإنه يخلص إلى بعض توصيات تتعلق بمصير أشخاص من الكويت ما زالوا مفقودين . وأود أن أوجه عنايتكم إلى تلك التوصيات وأن أدعوكم إلى اتخاذ ما يلزم من تدابير . كما أود أن أطلب منكم إدراج هذه الرسالة في تقريرتي الأولي إلى الجمعية العامة .

(توقيع) والتر كاليين

المقرر الخاص عن حالة حقوق الإنسان  
في الكويت في ظل الاحتلال العراقي

سعادة

السيد خافيير بيريز دي كوييار  
الأمين العام للأمم المتحدة  
نيويورك

### أولا - مقدمة

- ١ - اتخذت لجنة حقوق الإنسان ، في دورتها السابعة والأربعين ، القرار ٦٧/١٩٩١ المؤرخ في ٦ آذار/مارس ١٩٩١ ، والمعنون "حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي" . وفي هذا القرار ، أدانت اللجنة قيام القوات العسكرية للعراق بـفـزـو الكويت واحتلالها في ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ وأدانت "السلطات العراقية وقوات الاحتلال لارتكابها انتهاكات خطيرة لحقوق الإنسان ضد الشعب الكويتي ورعايا دول شالثة ، وبمفـة خاصة أعمال التعذيب والاعتقالات التعسفية والإعدام بإجراءات موجزة وحالات الاختفاء مما يشكل انتهاكا لميثاق الأمم المتحدة وللعهدين الدوليين الخاصين بحقوق الإنسان ، وغيرها من المصوك القانونية ذات الصلة" . وأعربت عن "بالغ قلقها إزاء ما جرى بصورة منتظمة من تدمير وتفكيك ونهب للهياكل الأساسية الاقتصادية للكويت ، الأمر الذي يقوض على نحو خطير تمتع الشعب الكويتي في الحاضر والمستقبل بحقوقه الاقتصادية والاجتماعية والثقافية" . وأدانت بقوة "عدم قيام العراق بمعاملة جميع أسرى الحرب والمدنيين المحتجزين وفقا لمبادئ القانون الإنساني المعترف بها دوليا" .
- ٢ - وبموجب القرار ٦٧/١٩٩١ ، طلبت اللجنة إلى الرئيس أن يسمي ، بالتشاور مع مكتب اللجنة ، مقررا خاصا لفحص "انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبتها قوات العراق الغازية والمحتلة في الكويت المحتلة" . وطلب إلى المقرر الخاص "القيام في أقرب وقت ممكن بتقديم تقرير عن ذلك إلى الجمعية العامة ولجنة حقوق الإنسان في دورتها الثامنة والأربعين" وأن يعد ، بأسرع ما يمكن ، تقريرا أوليا يحيله إلى الأمين العام .
- ٣ - وفي الدورة العادية الأولى لعام ١٩٩١ ، في ٣١ أيار/مايو ، اتخذ المجلس الاقتصادي والاجتماعي المقرر ٢٥١/١٩٩١ الذي وافق فيه على قرار اللجنة ٦٧/١٩٩١ .
- ٤ - وبناء على ذلك ، عيّن رئيس لجنة حقوق الإنسان ، في دورتها السابعة والأربعين ، السيد والتر كالين (سويسرا) مقررا خاصا عن حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي .
- ٥ - وهذا التقرير الأولي مقدم إلى الأمين العام للأمم المتحدة لتوزيعه على جميع الدول الأعضاء في الأمم المتحدة وفقا لاحكام الفقرة ٩ من قرار اللجنة ٦٧/١٩٩١ .

٦ - وفي الفرع الأول ، يصف التقرير الأولي هذا ولاية المقرر الخاص وأنشطته ، والاحداث المتملة بغزو واحتلال الكويت مما يمكن أن يؤدي إلى تفهم أفضل لحالة حقوق الإنسان خلال تلك الفترة ، والإطار القانوني العام الذي استند إليه المقرر الخاص في إعداد تقريره . ويقدم الفرع الثاني تقييما لاهم ما توصل إليه المقرر الخاص من نتائج تتمثل بانتهاك حقوق الإنسان الدولية وما يقابلها من ضمانات في القانون الإنساني الدولي . ويناقش الفرع الثالث بتفصيل أكبر المشكلة المستمرة للمفقودين ويعرض الفرع الرابع بعض التوصيات .

### ثانيا - خلفية عامة

#### ألف - ولاية المقرر الخاص وأنشطته

٧ - يشير قرار لجنة حقوق الإنسان ٦٧/١٩٩١ إلى حقوق الإنسان بالمفهوم الواسع ، ويذكر الحقوق المدنية والسياسية وكذلك الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية ومبادئ القانون الإنساني المكرمة في ميثاق الأمم المتحدة والمعهدين الدوليين الخاصين بحقوق الإنسان وغير ذلك من المكوك القانونية ذات الصلة . وبالتالي ، يجب أن يكون مفهوم عبارة "انتهاكات حقوق الإنسان" الواردة في الفقرة ٩ من القرار ، وهي تحدد ولاية المقرر الخاص ، مفهوما واسعا بحيث يشمل كل ما يتمثل بالحالة التي تعالجها هذه الولاية من ضمانات القانون الدولي لحماية الافراد .

٨ - بيد أن ولاية المقرر الخاص محدودة ، من نواحٍ أخرى . فالقرار بصيغته الواضحة لا يعطي المقرر الخاص حق فحص انتهاكات حقوق الإنسان في الكويت إلا في حالات الادعاء بأنها من فعل السلطات العراقية . وجدير بالذكر ، في هذا الصدد ، أن مشروع قرار<sup>(١)</sup> يتضمن تعديلات مقترحة لتوسيع نطاق ولاية المقرر الخاص بحيث تشمل حالة حقوق الإنسان في الكويت بعد انتهاء الاحتلال العراقي وتقديم تقرير عن انتهاكات حقوق الإنسان المدعى بأنها من فعل السلطات الكويتية ، رُفِضَ بأغلبية ٣٢ صوتا مقابل صوتين وامتناع ٥ أعضاء عن التصويت . وبالتالي ، لم يكن بوسع المقرر الخاص أن يفحص الادعاءات التي وردت إليه بشأن الإعدام بإجراءات موجزة وحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي ، والاعتقالات التعسفية والمحاكمات غير العادلة وعمليات الطرد والنفي الواسعة النطاق لغير الكويتيين التي أفادت التقارير بوقوعها في الكويت بعد انسحاب قوات الاحتلال العراقية . وأعربت اللجنة الفرعية لمنع التمييز وحماية الاقليات ، في القرار ٧/١٩٩١ المؤرخ في ٢٣ آب/أغسطس ١٩٩١<sup>(٢)</sup> ، عن أملها في أن يولي المقرر الخاص

العناية الواجبة للانتهاكات الجسيمة المدعى بوقوعها حاليا لحقوق الإنسان في الكويت ، وأن يحيط لجنة حقوق الإنسان علما بالتطورات التي تؤثر على حالة حقوق الإنسان في الكويت منذ انسحاب القوات العراقية . وأحاط المقرر الخاص علما بعناية بهذا القرار ، بيد أنه رأى ، وقد أخذ في اعتباره الصيغة الواضحة للولاية التي اعتمدها لجنة حقوق الإنسان ، فضلا عن التطورات التي مرت بها قبل اعتمادها ، أنه لا يحق له أن يدرج في هذا التقرير ملاحظات تتعلق بالحالة الراهنة لحقوق الإنسان في الكويت .

٩ - ووفقا لما جاء في الفقرة ٩ من قرار لجنة حقوق الإنسان ٦٧/١٩٩١ ، للمقرر الخاص فقط أن يفحص انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبت "في الكويت المحتلة" . ومع ذلك ، يشير القرار أيضا إلى "اختطاف أسرى الحرب والمدنيين من الكويت واستمرار احتجازهم" ، ويطالب بالإفراج عنهم فوراً (انظر الديباجة والفقرة ٦) . وبناء عليه ، كان على المقرر الخاص أن يفسر هذا الحكم على أنه يعني انتهاكات حقوق الإنسان التي نشأت في الكويت المحتلة ، ومن هنا فقد فحص المعلومات المتعلقة بمصير أشخاص زعم اختطافهم من الكويت من قِبَل القوات العراقية أثناء الاحتلال واحتجازهم في العراق . وبالإضافة إلى ذلك ، فقد تم الاتفاق مع المقرر الخاص المعني بحالة حقوق الإنسان في العراق على أن مسألة هؤلاء الأشخاص المفقودين المدعى باستمرار احتجازهم في العراق ستناقش في التقرير الحالي .

١٠ - وقام المقرر الخاص بزيارة أولى إلى الكويت في الفترة من ١٢ إلى ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩١ ، وبزيارة ثانية في الفترة من ٣١ آب/أغسطس إلى ٦ أيلول/سبتمبر ١٩٩١ . وخلال هاتين الزيارتين ، استقبله كل من وزير العدل ووزير الداخلية ، ووكيل وزارة الخارجية ووكيل وزارة الصحة ، وكبار المسؤولين في هذه الوزارات ، كل على حدة . وأجرى محادثات مع ممثلي اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين وأسرى الحرب ، وجمعية الهلال الأحمر الكويتية ، والرابطة الكويتية للدفاع عن ضحايا الحرب ، ومنندوق التضامن الاجتماعي الكويتي لرعاية الشهداء وأسرى الحرب ، وجامعة الكويت ، ومعهد الكويت للبحث العلمي ، ورابطة المحامين العرب . وقابل أيضا عددا كبيرا من الأشخاص ممن بقوا في الكويت أثناء الاحتلال ، ومن ضمنهم أطباء ومحامون وقيادات دينية وعاملون بالسلك الدبلوماسي وصحفيون . وبالإضافة إلى ذلك ، أجرى المقرر الخاص مقابلات مع أكثر من ٨٠ فردا من ضحايا أو شهود عيان لانتهاكات حقوق الإنسان المدعى بارتكابها من قِبَل قوات الاحتلال العراقية . وزار عدة مواقع ذات صلة بولايته ، بما في ذلك أماكن الاحتجاز السابقة ، والمباني المهتمة نتيجة التدمير والنهب ،

والمدافن الرئيسية ، ومعسكر للمشردين في العبدلي وحقول النفط المشتعلة . واحاط المقرر الخاص علما ، بالإضافة إلى ذلك ، بالمحاضر الموجزة لاجتماعات هيئات الامم المتحدة المختلفة (بما في ذلك لجنة حقوق الإنسان ، واللجنة الفرعية لمنع التمييز وحماية الاقليات ، واللجنة المعنية بحقوق الإنسان) التي نوقشت فيها حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي ، وبالتقارير المقدمة إليه من قبَل وكالات الامم المتحدة المتخصصة ذات الصلة ، بما في ذلك منظمة الامم المتحدة للطفولة ، ومنظمة الصحة العالمية ، وبرنامج الامم المتحدة للبيئة . وأخذ في الاعتبار أيضا المعلومات الإحصائية المتعلقة بتسجيل الاشخاص وإعادةتهم إلى وطنهم في الكويت من العراق والمقدمة إليه من لجنة الصليب الاحمر الدولية ، فضلا عن التقارير التي أعدتها المنظمات غير الحكومية .

#### باء - الاحداث ذات الصلة بحالة حقوق الإنسان في الكويت المحتلة

١١ - في ١٧ تموز/يوليه ١٩٩٠ ، اتهم الرئيس صدام حسين ، في خطاب له ، الاسرة المالكة الكويتية بإلحاق الاضرار بالاقتصاد العراقي وبإحداث هبوط مفتعل في سعر النفط يتجاوز نصيبها من الإنتاج الذي حددته منظمة البلدان المصدرة للنفط . واتهم الكويت أيضا بالاستيلاء على كمية من النفط العراقي الخام قيمتها نحو ٢,٤ بليون دولار من حقل الرميلة ، وقال إنه يجب شطب مبلغ ١٢ بليون دولار من ديون الحرب المستحقة للكويت من العراق . وفي ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٠ ، أجريت مفاوضات بين ممثلي العراق والكويت في جدة ، بيد أنه لم يتم التوصل إلى اتفاق .

١٢ - وفي ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ ، قامت القوات العراقية بغزو الكويت ، وادعت العراق أن الكويت كانت "جزءا لا يتجزأ من العراق حتى الحرب العالمية الاولى" وذكرت أنها تعيد تأكيد سيادتها على الكويت التي فصلتها عنها الإدارة الاستعمارية البريطانية . وبعد الغزو مباشرة ، نصّب العراق "حكومة الكويت الحرة المؤقتة" ، وكانت مؤلفة من ٩ أشخاص برئاسة العقيد علاء حسين علي . وفي ٨ آب/أغسطس ، عُزلت الحكومة المؤقتة وأعلن العراق ضم الكويت . وفي ٢٨ آب/أغسطس ، أُعلن أن منطقة حدود الكويت مع العراق قد أدمجت بوصفها امتدادا لمقاطعة البصرة . وأُعلن أن ما تبقى من الكويت هو المقاطعة التاسعة عشرة للعراق .

١٢ - وفي أيلول/سبتمبر وتشرين الأول/أكتوبر ، أصدرت السلطات العراقية عدة أنظمة بقصد "إلغاء الطابع العراقي" على الكويت : فبعد أن أُعلن في وقت مبكر عن معادلة الدينار الكويتي بالدينار العراقي ، أُلغى الدينار الكويتي في نهاية أيلول/سبتمبر . وفي تشرين الأول/أكتوبر ، اضطر المواطنون الكويتيون إلى الاستعاضة عن أوراق الهوية وجوازات السفر الكويتية بوثائق عراقية . وتعيّن الاستعاضة عن لوحات ترخيص السيارات الكويتية بلوحات عراقية تعتبر الكويت مقاطعة عراقية . وتغيّرت أسماء الشوارع المرتبطة بالكويت .

١٤ - وخلال الفترة من ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ إلى ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٠ ، اتخذ مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة ١٢ قرارا تتعلق باحتلال العراق للكويت (القرارات ٦٦٠ و ٦٦١ و ٦٦٢ ، ٦٦٤ ، ٦٦٥ ، ٦٦٦ ، ٦٦٧ ، ٦٦٩ ، ٦٧٠ ، ٦٧٤ ، ٦٧٧ ، ٦٧٨) . فأعلن القرار ٦٦٢ (١٩٩٠) أن ضم الكويت يعتبر لاغيا وباطلا بمقتضى القانون الدولي ، وأدان القرار ٦٦٧ (١٩٩٠) جميع الأعمال العدوانية التي ارتكبها العراق ضد المقار الدبلوماسية وموظفيها في الكويت ودعا إلى الإفراج عن جميع الرهائن الأجانب ، وذكّر القرار ٦٧٤ (١٩٩٠) العراق بمسؤوليته بموجب القانون الدولي ، عن أي خسائر أو أضرار أو إصابات تنشأ فيما يتعلق بالكويت والدول الأخرى نتيجة لاحتلال العراق غير المشروع للكويت ، وأذن القرار ٦٧٨ (١٩٩٠) ، في ١٥ كانون الثاني/يناير ١٩٩١ ، باستخدام جميع الوسائل اللازمة لغرض الامتثال للقرارات المذكورة وإعادة السلم والأمن إلى المنطقة .

١٥ - وفي ١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩١ ، شنت قوات التحالف المؤلفة من ٢٦ دولة ضربات جوية مانعة ضد العراق . وفي ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩١ ، بدأ العراق انسحابه الكامل غير المشروط من الكويت .

١٦ - وطوال فترة الاحتلال العراقي للكويت ، لم تستجب الحكومة العراقية للنداءات الإنسانية التي وجهتها منظمات حكومية دولية ومنظمات غير حكومية مختلفة نيابة عن ضحايا انتهاكات حقوق الإنسان التي ادّعى بأن القوات العراقية قد ارتكبتها في العراق والكويت .

١٧ - ويمكن ، لأغراض تحليل حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي ، تقسيم الفترة من ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ إلى ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩١ إلى ثلاث فترات يبيّن كل منها نمطا مختلفا لانتهاكات حقوق الإنسان كما يلي : (١) فترة الغزو التي بدأت في



٢ آب/١ أغسطس ١٩٩٠ واستمرت لعدة أيام فقط إلى أن توقفت المقاومة المسلحة من جانب القوات المسلحة الكويتية واستقرت قوات الاحتلال العراقي ، و (ب) فترة الاحتلال المستمر ، أي الفترة بين منتصف آب/أغسطس ١٩٩٠ ومنتصف شباط/فبراير ١٩٩١ وهي فترة اتسمت باستمرار المقاومة السلبية والإيجابية من جانب المواطنين والسكان في الكويت بهدف مناوأة وتمويق سياسة العراق احتلال الكويت ومنها ، من ناحية ، وسياسة قوات الاحتلال تحطيم هذه المقاومة بوسائل مختلفة من بينها انتهاك حقوق الإنسان بشكل منتظم ، من ناحية أخرى ، وفي تلك الفترة جرى ، بانتظام ، فك مرافق الخدمات الصحية والمؤسسات التعليمية والعلمية والمنظمات الأخرى ، و (ج) الفترة التي بدأت في ١٩ شباط/فبراير ١٩٩١ قبل الانسحاب ، عندما بدأت قوات الاحتلال العراقية عمليات احتجاز جماعية تعسفية وعمليات شملت إبعاد الكويتيين ، الذكور أساسا ، إلى العراق . وخلال تلك الفترة جرى عمدا تدمير أجزاء هامة من المرافق الأساسية للكويت . ويقوم التحليل الوارد في هذا التقرير بكامله على أساس الفترات الثلاث المذكورة : الفوز ، واستمرار الاحتلال ، والاعتقالات الجماعية التي بدأت في ١٩ شباط/فبراير ١٩٩١ .

#### جيم - الإطار القانوني

١٨ - يتألف القانون المنطبق على تقييم انتهاكات حقوق الإنسان ، التي ارتكبتها قوات الاحتلال العراقية في الكويت ، من ضمانات القانون العرفي الدولي و ضمانات قانون المعاهدات الملزم للعراق .

١٩ - ومن بين قواعد القانون العرفي الاحكام الاساسية للإعلان العالمي لحقوق الإنسان لعام ١٩٤٨ التي اكتسبت الآن قبولا عرفيا على نطاق العالم ، فضلا عن الضمانات التي تقرها المادة ٣ ، وهي مادة مشتركة في اتفاقيات جنيف الاربع لعام ١٩٤٩ ، وتعكس ، وفقا لما قرره محكمة العدل الدولية "اعتبارات إنسانية أولية" ولذلك فهي تنطبق على النزاعات التي ليس لها طابع دولي وتنطبق أيضا ، كتعبير عن القانون العرفي ، على حالات النزاعات الدولية المسلحة (نيكاراغوا ضد الولايات المتحدة الأمريكية ، أساس الدعوى ، تقارير محكمة العدل الدولية لعام ١٩٨٦ ، الصفحة ١١٤ من النص الانكليزي ، الفقرة ٢١٨) . وتحظر المادة ٣ المشتركة "أعمال العنف ضد الحياة والافراد ، وبخاصة القتل بكافة أنواعه وبتر الاعضاء والمعاملة القاسية والتعذيب ، وأخذ الرهائن ، والاعتداء على الكرامة الشخصية ، وبخاصة المعاملة المهينة والحاطة بالمنزلة ، وإصدار الاحكام وتنفيذ الإعدامات دون محاكمة سابقة أمام محكمة مشكّلة بالطرق الاعتيادية ، تكفل جميع الضمانات القضائية التي تعتبرها الشعوب المتمدينة لازمة" .

٢٠ - والعهدان الخاصان بالحقوق الاجتماعية والاقتصادية والثقافية وبالحقوق المدنية والسياسية لعام ١٩٦٦ يدونان ، ويؤمنان ، ضمانات الإعلان العالمي لحقوق الإنسان . والعراق أصبح طرفاً في العهدين في ٢٥ كانون الثاني/يناير ١٩٧١ ولذلك فإنه كان ملزماً بهما عندما غزا الكويت واحتلها . وبالإشارة إلى نطاق التطبيق فإن العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية ، على خلاف العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ، لا يتضمن حدوداً بالنسبة للولاية الشرعية أو للأراضي التي ينطبق عليها . فالمادة ٢ من العهد الخاص بالحقوق المدنية والسياسية تذكر التزام كل دولة من الدول الأطراف في العهد "باحترام الحقوق المعترف بها فيه ، وبتأمينها لجميع الافراد الموجودين في إقليمها والداخلين في ولايتها ... " . والكويت لم تكن أبداً "داخلاً لإقليم" العراق وذلك لأن غزو الكويت وضماها هما بطبيعتهما غير شرعيين طبقاً للقانون الدولي (انظر قرار مجلس الامن ٦٦٠ و ٦٦١) . غير أنه طبقاً لما ذكرته لجنة حقوق الإنسان المنشأة وفقاً للجزء الرابع من العهد الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ليس هناك ما يمنع من تطبيق هذا العهد خارج الإقليم عندما تقع الانتهاكات المدعى بها في أراضي أجنبية شريطة أن يكون مرتكب الانتهاكات ، في أراضي أجنبية ، تابعاً للدولة الطرف المعنية<sup>(٣)</sup> . وفي بعض الحالات فإن اللجنة ، باعتبارها الهيئة المختصة بتفسير أحكام العهد وتطبيقه ، أرست سابقات قوية بالنسبة لانطباق العهد خارج الإقليم . وحقائق الحالات التي حللتها اللجنة لإرساء تلك السابقات لا يمكن تفريقها ، من حيث الجوهر ، عن حالات انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبتها القوات العراقية أثناء احتلال الكويت - سواء كانت تلك الانتهاكات ضد مواطنين عراقيين أو مواطني بلدان أخرى خاضعة (بحكم الأمر الواقع) للولاية العراقية . ولذلك فإن انطباق العهد على حالة حقوق الإنسان في الكويت في ظل الاحتلال العراقي يتفق مع السابقات الثابتة .

٢١ - وفي ١٤ شباط/فبراير ١٩٥٦ ، أصبح العراق دولة طرفاً في اتفاقيات جنيف لعام ١٩٤٩ فتعهد بكفالة احترام هذه الاتفاقيات في جميع الظروف . والكويت دولة طرف منذ ٢١يلول/سبتمبر ١٩٦٧ . وجميع دول قوات التحالف الاعضاء هي دول أطراف في الاتفاقيات . واتفاقيات جنيف لعام ١٩٤٩ ، طبقاً للمادة ٢ المشتركة ، "تطبق ... في جميع حالات إعلان الحرب أو في حالة أي اشتباك مسلح آخر يمكن أن ينشب بين طرفين أو أكثر من الأطراف السامعين المتعاقدين ، حتى إذا لم يكن أحد الأطراف قد اعترف بحالته قيام الحرب" . والاتفاقيات "تطبق ... أيضا في جميع حالات الاحتلال الجزئي أو الكلي لأراضي أحد الأطراف السامية المتعاقدة حتى إذا كان هذا الاحتلال لا يواجه مقاومة مسلحة" . ولذلك فإن العراق كان ملزماً باحترام قوانين الحرب هذه خلال غزو الكويت

واحتلاله . واتفاقية جنيف الثالثة لعام ١٩٤٩ المتعلقة بمعاملة أسرى الحرب واتفاقية جنيف الرابعة لعام ١٩٤٩ المتعلقة بحماية المدنيين وقت الحرب تنطبقان بصفة خاصة . وقرار مجلس الامن ٦٧٤ (١٩٩٠) وقرار الجمعية العامة ١٧٠/٤٥ أقرّا صراحة بانطباق الاتفاقية الرابعة .

ثالثا - حالة حقوق الإنسان وضمانات القانون الإنساني الدولي  
المناظرة في الكويت في ظل الاحتلال العراقي

الف - حالة الحقوق المدنية والسياسية

١ - حظر الاعتقال التعسفي والاحتجاز والإبعاد

(٢) احتجاز أسرى الحرب

٢٢ - خلال هزؤ الكويت والايام الاولى التي تلتها ، أخذ الكثير من أفراد القوات المسلحة الكويتية ، الذين كانوا مواطنين كويتيين أو من سكان الكويت الذين لا يحملون جنسية (بدون) ، كأسرى حرب . ونُقل هؤلاء جميعا إلى العراق واحتُجزوا هناك طوال الاحتلال . وأفراد القوات المسلحة الكويتية الآخرون الذين قبض عليهم خلال فترة الاحتلال جرى استجوابهم في الكويت ثم نُقلوا إلى العراق حيث احتُجزوا في معسكرات خصمتها السلطات العراقية لأسرى الحرب .

٢٣ - ومن بين المعسكرات التي خُصمت لأسرى الحرب كان هناك معسكر الرشيد في بغداد ومعسكر بعقوبة ومعسكرات في الرمادي وتكريت والموصل . وطبقا لما ذكره المحتجزون السابقون فإن ظروف المعسكرات كانت قاسية ، وخاصة خلال الأسابيع الأولى ، وذلك بسبب نقص الأغذية والرعاية الطبية . غير أنه قد مُجح للأسرى ، على الأقل خلال الأشهر الأخيرة من عام ١٩٩٠ ، بأن يزورهم أقاربهم وأمكن لهم ، بعد ذلك ، تلقي أموال وأغذية منهم .

(ب) احتجاز المدنيين وإبعادهم إلى العراق

٢٤ - فيما بين النصف الثاني من آب/أغسطس ١٩٩٠ ومنتصف شباط/فبراير ١٩٩١ ، قامت قوات الاحتلال العراقية بالقبض على أعداد كبيرة من المدنيين واحتجازهم . وكانت غالبية أولئك الأشخاص من المواطنين الكويتيين أو الأشخاص الذين لا يحملون جنسية (بدون) ، غير أنه كان من بينهم أيضا أشخاص مقيمون لفترات طويلة من بلدان عربية أخرى ومنهم أشخاص من أصل فلسطيني ومصريون وأردنيون وسعوديون وسوريون . ويمكن

تميز ثلاث فئات هي : '١' أشخاص ألقى القبض عليهم عندما حضر أفراد المخابرات وأفراد الجيش إلى منازلهم للبحث عنهم ، وقام بهذا في حالات كثيرة أفراد من المخابرات العراقية ، وأبلغ غالبية المدنيين الذين قبض عليهم والذين قابلهم المقرر الخاص أنه قد ألقى القبض عليهم في ظل هذه الظروف ؛ و '٢' أشخاص ألقى القبض عليهم عند نقاط التفتيش التي أقامتها قوات الاحتلال العراقية أو في الشوارع بعد التعرف عليهم على أنهم أشخاص مطلوب القبض عليهم ؛ و '٣' أشخاص ألقى القبض عليهم بناء على عمليات منظمة لتفتيش المنازل في أحياء معينة من مدينة الكويت أو مدن أخرى وخاصة عندما كان يعثر على منشورات أو معدات اتصال أو أسلحة .

٢٥ - وقد ذكر ما يلي كأسباب لعمليات الاعتقال تلك : '١' الانتماء إلى القوات المسلحة الكويتية أو قوات الشرطة الكويتية أو تقلد مناصب هامة في الإدارة الكويتية ؛ أو '٢' العمل في أنشطة المقاومة المسلحة ؛ أو '٣' حيازة أسلحة وذخائر ؛ أو '٤' الاشتراك في أنشطة المقاومة غير العنيفة بما في ذلك التعبير عن معارضة الغزو والاحتلال أو كتابة الشعارات على الحوائط أو حيازة وتوزيع كراسيات ومنشورات .

٢٦ - وفي حالات أخرى فإن أشخاصا ممن كانوا مجرد أقارب أو أصدقاء للمشتبه فيهم قد اعتقلوا مع المشتبه فيهم أو بدلا منهم .

٢٧ - وطبقا للشهادات التي تلقاها المقرر الخاص فإنه كان يتم ، أولا ، في غالبية الحالات ، إحضار الأشخاص المعتقلين إلى مواقع أقيمت كمراكز للاعتقال ، مثل مقر الشرطة أو مباني المدارس أو مساكن مهجورة استولت عليها قوات الاحتلال العراقي . وجرى في تلك المواقع استجواب المعتقلين الاستجواب الأول ، وأفرج عن بعضهم بعد عدة أيام ، وكان ذلك يحدث أحيانا بعد أن يدفعوا ، أو يدفع أقاربهم ، رشاي . وكان يتم نقل معظم أولئك المعتقلين إلى سجون ومراكز اعتقال في الكويت ليقبوا فيها لفتترات أطول حيث تستمر عمليات الاستجواب . وقد تركزت عمليات الاستجواب على الأنشطة التي كان يقوم بها الأشخاص المعتقلون أو أصدقاؤهم وأقاربهم . وطلب من المعتقلين أن يتعاونوا مع سلطات الاحتلال العراقية وأن يقدموا معلومات . وكانت عمليات الاستجواب مصحوبة في حالات كثيرة بالتعذيب . وبعد ذلك أفرج عن بعض المعتقلين ، وكثيرا ما حدث هذا بعد التوقيع على تعهد بالولاء للحكومة العراقية . كذلك فقد أفاد العديد من هؤلاء الأشخاص أنهم أرغموا على دفع رشاي من أجل الإفراج عن أسرهم . وفي حالات أخرى أعدم المعتقلون بعد تعذيبهم . أما الذين لم يفرج عنهم أو لم يقدموا فكانوا في العادة يبعدون إلى العراق حيث كانوا ينقلون إلى سجون كبيرة أو معسكرات للمعتقلين .

٢٨ - والاشخاص الذين أُجريت معهم مقابلات ذكروا ، بشكل متسق ، أن من ألقى القبض عليهم لم تُتَّح لهم إمكانية الاستعانة بمحامٍ ولم يسمح لهم بالاتصال بأسرهم أو محاميهم أو بالمنظمات الإنسانية ، سواء في الكويت أو بعد إبعادهم إلى العراق . كما ذكر المحتجزون السابقون بشكل متسق أن ظروف الاعتقال كانت قاسية وخاصة خلال الأيام والأسابيع الأولى ، وإن كانت الظروف في العراق ظلت دائما صعبة . وكثيرا ما كانت الزنزانة مكسمة بالنزلاء ، وعانى المحتجزون من نقص المياه والأغذية والمرافق الصحية . كذلك أبلغ عن نقص الرعاية الطبية . وادَّعى ، على الأقل في بعض الحالات ، أن هذه الضروريات قد منعت عمدا .

#### (ج) حالات الاعتقال الجماعي والإبعاد إلى العراق بعد ١٩ شباط/فبراير ١٩٩١

٢٩ - شمة فئة خاصة من المعتقلين والمباعدين المدنيين كانت تتألف من مواطنين كويتيين ذكور ألقى القبض عليهم خلال عمليات الاعتقال الجماعية التي قامت بها قوات الاحتلال العراقية في ١٩ شباط/فبراير والأيام الأخيرة التالية من الاحتلال . وكانت هذه العمليات تجري عادة عند نقاط التفتيش أو أمام المساجد . وقد أُبعد أغلب أولئك الأشخاص إلى العراق حيث احتجزوا في معسكرات كبيرة . وذكر المحتجزون السابقون ، بشكل متسق ، أن الظروف المعيشية كانت قاسية في معسكرات مكتظة بالنزلاء ، كما ذكروا أنهم قد عانوا من الحرمان الشديد من الطعام وكذلك من مياه الشرب الملوثة وسوء المرافق الصحية ونقص الرعاية الطبية الملائمة . وذكر أيضا أن الحراس كانوا يضربون المحتجزين ويسئون معاملتهم .

#### (د) احتجاز الأجانب وإبعادهم

٣٠ - قبل ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ كان يسكن في الكويت ما يزيد عن ١,٢ مليون شخص غير كويتي ومن بينهم ما يزيد عن ٩٠٠٠ مواطن من بلدان منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي . وقد أمر الأشخاص الذين ينتمون إلى هذه الفئة بتسليم أنفسهم إلى السلطات العراقية في ١٦ آب/أغسطس ١٩٩٠ . وبعد ذلك ، أُبعد أولئك الأشخاص إلى العراق ، كما أفادت تقارير كثيرة نقلت عن مصادر حكومية وغير حكومية ، وأُرموا على البقاء هناك ، واحتجز بعضهم في مواقع استراتيجية واستخدموا بذلك "دروعا بشرية" . وآخر أولئك الأشخاص لم يفادوا العراق إلا في أوائل كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠ . وبلغ عدد مواطني بلدان منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي الذين أُبعدوا من الكويت إلى العراق ولم يسمح لهم بمفادرة العراق ، طبقا لما ذكرته عدة تقارير ، بضعة مئات كان من بينهم نساء وأطفال . ولم تتوفر للمقرر الخاص إحصاءات معينة عن ذلك .

٣١ - وهناك أجناب آخرون من أصل غربي عمدوا إلى الاختباء في الكويت أو عاشوا هناك بهوية مزيفة . وقد ألقى القبض على بعض من أولئك الأشخاص وأسيتت معاملتهم ، وكان من بينهم معلم بريطاني أجرى المقرر الخاص مقابلة معه وذكر أنه قد تعرض ، ضمن ما تعرض له ، لعمليات إعدام وهمية بعد القبض عليه في كانون الثاني/يناير ١٩٩١ .

٣٢ - ومن الحالات الخاصة حالة بعض الموظفين الدبلوماسيين والقنصليين الذين كانوا موجودين في الكويت وقت الغزو . فبعد أن أمر العراق ، خلافا لقواعد القانون الدولي ذات الصلة ، بغلاق السفارات بحلول ٢٤ آب/أغسطس ١٩٩٠ احتجز أعضاء البعثات الدبلوماسية والقنصلية للدول المؤيدة لقوات التحالف الذين لم يفادروا الكويت في صباهي السفارات حتى ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠ .

#### ( هـ ) النواحي الكمية

٣٣ - طبقا للأرقام التي قدمتها لجنة المليب الأحمر الدولية إلى المقرر الخاص ، بلغ إجمالي عدد أسرى الحرب المسجلين ٢١٩ ٤ فردا ، وفي آذار/مارس وأوائل نيسان/أبريل ١٩٩١ ، أُعيد ١٧٨ ٤ فردا من أسرى الحرب من العراق إلى الكويت ، وكان قد ألقى القبض على أغلبهم وقت الغزو ، وعاد ٤١ أسيرا آخرون إلى الكويت في الفترة من ٢٨ نيسان/أبريل إلى ١١ أيلول/سبتمبر ١٩٩١ . وقد يكون العدد الفعلي لاسرى الحرب أكبر من ذلك ، إلى حد ما ، فهناك على الأقل بعض أشخاص لا يزالون مفقودين (انظر الفقرة ٩٦ أدناه) ربما ينتمون إلى هذه الفئة .

٣٤ - ولم يثيسر للمقرر الخاص أن يحدد عدد الأشخاص المدنيين الذين اعتقلوا خلال فترة الاحتلال . على أن لجنة المليب الأحمر الدولية سجلت ٩٣٥ محتجزا مدنيا كانوا محتجزين في العراق في آذار/مارس ١٩٩١ ، وأعادتهم إلى وطنهم . غير أن العدد الحقيقي للأشخاص الذين احتجزوا خلال فترة الاحتلال أكبر من ذلك بكثير ، لأن هذا الرقم لا يشمل الذين أُفرج عنهم من مراكز الاحتجاز في الكويت والعراق قبل ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩١ ، ولا الذين كانوا لا يزالون محتجزين في الكويت في ذلك التاريخ . والجدير بالملاحظة أن التقارير المتعلقة بحالات الاحتجاز لمدد قصيرة كانت عديدة . ومما يؤكد هذه التقارير أن عدد مراكز الاحتجاز في شتى أنحاء الكويت أثناء الاحتلال العراقي كان كبيرا (سيتاح مزيد من التفاصيل في التقرير النهائي للمقرر الخاص إلى لجنة حقوق الإنسان) ، مما يسمح باحتجاز جماعات كبيرة من الأشخاص لأجال قصيرة في أي وقت بعينه . ولهذا السبب لا يستطيع المقرر الخاص الإبلاغ بالأعداد الدقيقة ، بيد أن عدد المدنيين الذين اعتقلوا خلال فترة الاحتلال ربما بلغ عدة آلاف . ويمكن تقدير عدد من أُبعد منهم إلى العراق بالف شخص .

٣٥ - أما ال ١٧٤ كويتيا الذين كانوا قد اعتقلوا أثناء حملة الاعتقالات الجماعية في شباط/فبراير ١٩٩١ ، ورحلوا إلى العراق ، فقد أُعيدوا إلى وطنهم من البصرة فسي عملية نظمت دون مشاركة لجنة الطيب الاحمر الدولية في ٧ آذار/مارس ١٩٩١ ، على أن هذا الرقم لا يشمل جميع ضحايا الاعتقالات الجماعية التي جرت في ١٩ شباط/فبراير ١٩٩١ ، والايام التالية . ووفقا للمعلومات التي تلقاها المقرر الخاص من المحتجزين السابقين ومن مصادر أخرى ، فقد عاد عدد غير معلوم منهم بوسائلهم الخاصة من مراكز الاحتجاز في جنوبي العراق ، بينما نقل آخرون كانوا قد اعتقلوا في نفس الفترة أيضا إلى مراكز احتجاز في وسط وشمال العراق وأُعيدوا إلى وطنهم مع محتجزين مدنيين كانوا قد أُبعدوا إلى العراق في تواريخ سابقة (انظر الفقرة ٣٤ أعلاه) . وعلاوة على ذلك ، فربما لا يزال بعضهم بين المفقودين . ويرى المقرر الخاص أن ما لا يقل عن ٣٠٠٠ من المواطنين الكويتيين من الذكور قد اعتقلوا في ١٩ شباط/فبراير ١٩٩١ وفي الايام التالية ، ورحلوا إلى العراق .

#### (و) التقييم القانوني

٣٦ - تسمح المعلومات التي أتاحت للمقرر الخاص بالتوصل إلى استنتاج مؤداه أن العراق لم ينتهك فقط الاحكام المتعلقة بحظر أعمال الاعتقال أو الاحتجاز أو الإبعاد التعسفية الواردة في المادة ٩ من الإعلان العالمي لحقوق الإنسان ، والمادة ٩ من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ، بل إنه انتهك التزامات أخرى .

٣٧ - فوفقا لاتفاقية جنيف الثالثة ، يسمح للدولة المحتجزة ، باحتجاز أسرى الحرب ونقلهم كأسرى حرب إلى أراضيها بفرض تهمة ظروف احتجاز مناسبة (المادة ٣) . وبهذا فلم يكن محظورا احتجاز أفراد القوات المسلحة الكويتية في معسكرات عراقية . على أنه توجد أسباب قوية للاعتقاد بأن معاملة أسرى الحرب أولئك كانت تمثل انتهاكا متكررا للالتزامات الواردة في الاتفاقية والمتعلقة بظروف الاحتجاز .

٣٨ - وتخول اتفاقية جنيف الرابعة ، تحت شروط تقييدية معينة ، الدولة المحتلة احتجاز المدنيين المحميين . على أنه لم يكن هناك في كثير من الحالات ما يبرر الاحتجاز الجماعي أو التعسفي لمدد طويلة للمدنيين ، حتى من ناحية الضرورات العسكرية ، ولا سيما في ضوء المواد ٤١ إلى ٤٣ و ٦٨ و ٧٨ من اتفاقية جنيف الرابعة . وكانت عمليات الاحتجاز في أغلب الحالات تنفذ في انتهاك تام للحقوق الإجرائية الواردة في هذه المواد . ويعد إبعاد المدنيين إلى العراق انتهاكا جليا للحظر الذي تفرضه المادة ٤٨ من الاتفاقية على نقل وإبعاد المدنيين من الأراضي المحتلة إلى أراضي

الدولة القائمة بالاحتلال . كما يشكل استخدام المدنيين من البلدان الغربية ، الذين كانوا مقيمين في الكويت ، كدروع بشرية في المواقع الاستراتيجية بالعراق ، انتهاكا شديدا للمادة ٢٨ .

٣٩ - ولم يكن تحديد إقامة الموظفين الدبلوماسيين والقنصليين في المجمعات التي توجد بها سفاراتهم يمثل فقط انتهاكا لاتفاقية فيينا للعلاقات الدبلوماسية لعام ١٩٦١ وغيرها من أحكام القانون الدولي ذات الصلة ، وإنما أيضا للمبادئ الأساسية لحقوق الإنسان . وقد قضت محكمة العدل الدولية ، في سياق مماثل ، بأن "حرمان البشر من حريتهم بصورة غير شرعية وفرض قيود مادية عليهم في ظل ظروف قاسية هما في حد ذاتهما أمران يتنافيان بشكل جلي ... مع المبادئ الأساسية للإعلان العالمي لحقوق الإنسان" (الولايات المتحدة الأمريكية ضد إيران ، أساس الدعوى ، تقارير محكمة العدل الدولية ، ١٩٨٠ ، الفقرة ٩١ ، الصفحة ٤٢ من النص الانكليزي) .

### ٣ - حظر التعذيب والمعاملة القاسية والإنسانية والمهينة

#### (١) الأنماط

٤٠ - وفقا لتقارير عديدة ، عُنِبَ ، على الأقل ، بعض أفراد القوات المسلحة الكويتية في الكويت بعد أخذهم كاسرى حرب ، بيد أن المعلومات المتاحة لا تشير إلى أن تلك الحوادث كانت ذات طابع منتظم . وفيما بعد سيق جميع أسرى الحرب إلى مخيمات في العراق أفادت التقارير أن ظروف الاحتجاز بها كانت في أغلب الأحيان قاسية : فكانت توجه إلى الأسرى إهانات لفظية ، وأحيانا يعاملون معاملة مهينة ويعانون من نقص التغذية وسوء أحوال النظافة . ومع ذلك ، وباستثناء حالات قليلة ، لم تفد تقارير بوقوع حوادث تعذيب بشكل منتظم أثناء عمليات الاستجواب .

٤١ - ويبدو من الشهادة التي حصل عليها المقرر الخاص أن معظم ضحايا التعذيب اعتقلوا أثناء فترة الاحتلال الفعلي ، أي فيما بين النصف الثاني من آب/أغسطس ١٩٩٠ والنصف الأول من شباط/فبراير ١٩٩١ . وكان أغلب الذين جرى تعذيبهم ممن اشتبهت قوات الاحتلال العراقية بأنهم أعضاء في المقاومة الكويتية . وقد عُنِبَ بعض الأشخاص لتعبيرهم عن رأيهم ، مثل توزيعهم منشورات . وكان النمط واحدا في معظم تلك الحالات :



١١' فبعد إلقاء القبض على هؤلاء الأشخاص كانوا عادة ما يؤخذون أولاً إلى مركز للشرطة أو إلى مبنى آخر أُقيم كمركز احتجاج . وهناك كان المعتقلون يخضعون لاستجواب أولي . وتفيد التقارير بتعرض معظمهم للضرب المبرح ، بل وللتعذيب الشديد أثناء ذلك ؛

١٢' كان المحتجزون ينقلون بعد ذلك إلى سجن أو إلى مركز استجواب خاص في الكويت لإجراء مزيد من الاستجواب لمعظمهم . ويُزعم بأن عمليات الاستجواب هذه كانت تقترن بصورة روتينية بضرب أكثر إيلافاً أو تعذيب شديد لفترة تمتد عدة أيام أو حتى عدة أسابيع . ومن بين مراكز الاحتجاز الكبيرة في الكويت التي كان يؤخذ إليها الأشخاص المقبوض عليهم لاستجوابهم وتعذيبهم بصورة منتظمة ، سجن الاحداث في الفردوس ، وقصر نايف (محافظة المدينة) في وسط الكويت ، ومزرعة المشاتل التجريبية في الرابية ، ومبنى السفارة العراقية ؛

١٣' وقد مكث بعض المحتجزين في تلك الأماكن مدداً طويلة ، وأُفرج عن بعضهم بينما أُخذ البعض الآخر إلى سجون ومعسكرات احتجاز في العراق . وتفيد التقارير بأنه فيما يتعلق خاصة ، بالذين رفضوا الإقرار بالجرم أو رفضوا الإدلاء بما طُلب منهم من معلومات استمر التعذيب حتى بعد إبعادهم إلى العراق . وأفاد الأشخاص الذين أُبعدوا إلى العراق ، في جملة أمور ، عن حدوث حالات متكررة من التعذيب في سجن أمن الدولة بالبصرة ، وفي سجن أبو غريب والسماوة .

٤٢ - وأفاد الأشخاص الذين أُلقي القبض عليهم أثناء عمليات الاعتقال الجماعية التي بدأت في ١٩ شباط/فبراير ١٩٩١ ، عن تعرضهم للضرب ومعاناتهم من ظروف احتجاز قاسية . على أنه لم يكن هناك إلا تقارير متفرقة عن اقتران عمليات الاستجواب بالتعذيب .

#### (ب) وسائل التعذيب

٤٢ - وفقاً للشهادة التي حصل عليها المقرر الخاص من الضحايا وشهود العيان ، فضلاً عن الأدلة الفوتوغرافية والآراء الطبية للخبراء ، كانت وسائل التعذيب المبلغ عنها متعددة . ورئي أن أكثر تلك الوسائل شيوعاً كان الضرب المبرح على جميع أجزاء البدن ، وشملت الأدوات المستخدمة العمي ، والقضبان المعدنية ، والهراوات ،

والسياط ، وأعقاب البنادق ، والكبول الصلب . وقد أدى الضرب من هذا القبيل في بعض الحالات إلى حدوث إصابات شديدة من بينها تهشيم العظام . وكثيرا ما شمل الضرب استخدام "الغَلَقَة" ، وهي عملية ضرب لمدة طويلة على باطن القدمين . وكثيرا ما كانت تستخدم الصدمات الكهربائية . ومن بين صور التعذيب الشائعة الأخرى تعليق المعتقلين ، الذي كان يحدث أحيانا لمدد طويلة ، من أقدامهم ، أو أذرعهم أو صدورهم أو خصورهم ، وكثيرا ما كانوا يتعرضون للضرب أثناء تعليقهم . وهناك أدلة على حالات حروق كثيرة لأجزاء مختلفة من البدن وذلك باستخدام السجائر عادة بل وأحيانا باستخدام التيار الكهربائي ذي الفولط العالي ، أو المياه المغلية أو الأجهزة المنزلية . وكان نزع الاظافر أيضا ، فيما زعم ، شكلا آخر من أشكال التعذيب التي تكرر استخدامها . وشملت الوسائل الأخرى التعذيب الجنسي . وقد أفاد عدة محتجزين سابقين ممن قابلهم المقرر الخاص ، بحدوث حالات اغتصاب للإناث والذكور ، وكان ذلك يتم أحيانا أمام المحتجزين الآخرين . وبدا على جثث كثير من الذين أعدموا تشوهات شديدة : فوفقا للدلة الفوتوغرافية ، شمل التعذيب سمل العينين وسلم الأذنين وقطع اللسان . وتشير هذه الدلائل أيضا إلى استخدام الأحماض في بعض الحالات لتعذيب الأشخاص وربما لإعدامهم .

٤٤ - وكانت هناك أيضا روايات كثيرة عن التعذيب النفسي بما في ذلك التهديد بتعذيب الاقارب أو اغتصابهم ، وإرغام الأشخاص على مشاهدة عمليات إعدام أو تعذيب لمحتجزين آخرين أو حتى للأقرباء ، وإجبارهم على الاشتراك في عملية القتل المعروفة باسم لعبة الروليت الروسية ، وفي عمليات إعدام وهمية أو تهديد بالإعدام .

٤٥ - وتفيد التقارير بأن أوضاع السجون التي لم تكن تشكل تعذيبا كثيرا ما كانت تبلغ حد المعاملة القاسية واللاإنسانية والمهينة . وقد أفاد محتجزون سابقون بصورة متساوقة عن نقص التغذية والمياه أو الحرمان من المراحيض ومرافق الاغتسال ، كما كانت هناك أيضا روايات كثيرة عن الحرمان من العلاج الطبي .

#### (ج) التقييم

٤٦ - تتم المعلومات المتاحة على نمط من انتهاكات القوات العراقية على نطاق واسع وبصورة منتظمة لحظر التعذيب والمعاملة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة ، على النحو الوارد في عدة مواضع ، منها الفقرة ٥ من الإعلان العالمي لحقوق الإنسان ، والمادة ٧ من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ، والأحكام المناظرة

في اتفاقيات جنيف . ومع أن تعذيب أسرى الحرب الذين أُسروا وقت الغزو والمواطنين الكويتيين الذكور الذين أُلقي القبض عليهم أثناء حملة الاعتقالات الجماعية في شباط/فبراير ١٩٩١ كان ، فيما يبدو أقل شيوعا ، يمكن القول بأن استخدام التعذيب كان يجري بصورة منتظمة أثناء عمليات استجواب المقبوض عليهم ، في فترة الاحتلال . وأفادت التقارير أن أشد صور التعذيب وحشية هي ما تعرض له الأشخاص الذين اشتبه في انتمائهم للمقاومة .

٤٧ - وكثيرا ما كانت أحوال الاحتجاز سواء في الكويت أو العراق تبلغ حد المعاملة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة .

٤٨ - وفي حالات عديدة ، أسفر التعذيب والمعاملة اللاإنسانية أو القاسية أو المهينة عن عاهة جسدية أو ذهنية دائمة . وتبين التقارير الطبية والنفسية التي أتيت للمقرر الخاص أن ضحايا التعذيب السابقين ما زالوا يعانون من جملة أشياء ، منها الشلل الجزئي ، والالام ، وأشكال الاكتئاب الحادة ، واضطراب النوم والكوابيس والقلق الحاد ، وفقدان الذاكرة الجزئي وعدم القدرة على التركيز ، الأمر الذي كثيرا ما يتطلب عناية طبية ونفسية . ويجب التركيز أيضا على الآثار الطويلة الأجل للاغتصاب في الأطار الثقافي للكويت .

### ٣ - الحق في الحياة وحظر الأعدام التمسفي والاعدام بإجراءات موجزة

#### (١) الإعدام

٤٩ - من الواضح أن الخسائر في الأفراد كانت عديدة عندما مارست الكويت حقها الأسيل في الدفاع عن النفس وفقا للمادة ٥١ من الميثاق . وبغض النظر عن الصفة غير الشرعية في غزو العراق للكويت واحتلاله لها ، فإن الخسائر التي حدثت خلال القتال والاعمال المسلحة الأخرى لا تعد في حد ذاتها ، وفقا للقانون الدولي الحالي ، انتهاكات لحقوق الإنسان . بيد أن المقرر الخاص تلقى تقارير كثيرة عن انتهاكات للحق في الحياة في حالات وقعت خارج نطاق القتال وفي سياق الاحتجازات التي حدثت في فترة الاحتلال .

٥٠ - وتلقى المقرر الخاص بعض المعلومات عن حالات اعدام تعسفي لأشخاص أخذوا كأسرى حرب وقت الغزو وأعدموا بالرصاص عندما رفضوا الإجابة على الأسئلة . بيد أن التقارير التي من هذا النوع قليلة كما أن المعلومات المتاحة لا تسمح بالقول ، على سبيل الاستنتاج بأن هذه الاعمال كانت منتظمة .

٥١ - وأفادت التقارير أن حالات الإعدام التعسفي حدثت أكثر ما حدثت في سياق الاعتقالات والتفتيشات التي وقعت خلال فترة الاحتلال . وقد أفادت التقارير بأن معظم الأشخاص الذين أعدموا في ذلك الوقت كانوا أعضاء نشطين في المقاومة ، وهؤلاء الأشخاص كانوا معرضين للخطر بمففة خاصة ، بغض النظر عن جنسيتهم . وكان من بين الأشخاص الذين أعدموا أيضا بعض الموظفين الطبيين ورجال الدين الذين ربما قام الشك حول تاييدهم للمقاومة .

٥٢ - وبدءا من أيلول/سبتمبر ١٩٩١ ، كانت أجساد الأشخاص الذين سبق أن اعتقلتهم قوات الاحتلال العراقية تسلم إلى عدة مستشفيات كويتية أو يعثر عليها ممددة في الشوارع أو في أمكنة عامة أخرى وينقلها بعد ذلك سكان الكويت إلى المستشفيات أو مكاتب جمعية الهلال الأحمر الكويتية . وقد أيد هذا أطباء عديدون كانوا يعملون في ذلك الوقت في مستشفيات مختلفة .

٥٣ - وأحضر أشخاص آخرون ، بعد أن كانوا قد احتجزوا لبعض الوقت ، إلى منازل أسرهم على نحو ما ذكره للمقرر الخاص شهود عيان لهذه الأحوال ، ثم أطلقت قوات الاحتلال العراقية النار عليهم أمام أقاربهم ، بمن فيهم أمهاتهم وزوجاتهم وأطفالهم الصغار . وبدأت أول موجة من هذه الأعدامات في أيلول/سبتمبر ١٩٩٠ واستمرت عدة أسابيع . كذلك حدثت أعدامات أمام الأسر في كانون الثاني/يناير وشباط/فبراير ١٩٩١ .

٥٤ - وكثيرا ما كانت جثث المعدمين تترك أيضا في الطرقات والأماكن العامة الأخرى . وكانت قوات الاحتلال العراقية مرارا ما تأمر بترك جثث المعدمين في الأماكن العامة لعدة أيام .

#### (ب) عقوبة الإعدام

٥٥ - من غير المحتمل إلى حد كبير وفقا للمعلومات المتاحة أن يكون الأشخاص الكثيرون الذين تم الأمر بإعدامهم قد حوكموا بأي شكل من الأشكال . بيد أن هناك عددا محدودا من التقارير عن إجراء نوع ما من المحاكمات أمام ما وصفه الأشخاص الذين أجريت المقابلات معهم بأنها "الجنة أحكام" تتألف من ثلاثة أعضاء بملابس مدنية . وفي الحالات القليلة التي توفرت عنها تقارير عن محاكمات أسفرت عن حكم بالإعدام ، ذكر أن الحقوق الإجرائية للمتهمين كانت تنتقص إلى حد خطير . وفي إحدى الحالات ، أفاد المتهم أنه لم يسمح له إلا بالإجابة على الأسئلة التي سألها المحكمة وأنه لم يستطع

باع عن نفسه . وفي حالة أخرى حضر محام عراقي للدفاع عن المتهم إلا أنه لم يقلل . وقد عذبت الضحيتان خلال الفترة السابقة للمحاكمة ولم تتح الفرصة ليهما دعاء شهود أو الطعن في حكم الإدانة .

- وشمة فئة أخرى من أحكام الإعدام تتمثل في الأحكام التي نفذت على أساس آراءات التي أصدرها في آب/أغسطس ١٩٩٠ مجلس قيادة الثورة العراقي والتي قضت ، اذكرت التقارير ، بعقوبة الإعدام جزاءً لتخزين الاغذية لأغراض تجارية ، وللنهب راء رعابيا غربيين . وقد أكدت السلطات العراقية رسميا حدوث بعض عمليات الإعدام بجريمة النهب وأذاع أنباءها التليفزيون العراقي أو المحف العراقية ، ومن بين ناس الذين أعدموا مواطنون عراقيون وكويتيون ومصريون وسوريون . ومن المستحيل يد ما إذا كانت عقوبة الإعدام هذه قد نفذت بعد محاكمة عادلة أم لا .

#### (ج) حدوث وفيات خلال الاحتجاز في العراق

- تشير بعض التقارير إلى حدوث وفيات في مناسبات عدة خلال احتجاز أسرى الحرب المدنسين المرحلين في العراق نتيجة لظروف الاحتجاز أو سوء معاملة الحراس . يمكن تحديد العدد الدقيق للوفيات التي حدثت أثناء الاحتجاز في العراق لان العراق يسجل هذه الحالات ولم يقدم تقارير بشأنها ولان عدد الاشخاص الذين لا يزالون جزين في العراق ما زال غير معروف .

#### (د) انتهاكات الحق في الحياة في سياق انتهاكات خرية التعبير

- ذكر أيضا أن الحق في الحياة كان ينتهك عندما كان المواطنون الكويتيون بقيمون في الكويت يعربون بصورة سلمية عن رأيهم السياسي . فمثلا شمة حادشة لها التقارير على نطاق واسع وقعت في ٨ آب/أغسطس ١٩٩٠ بالقرب من مستشفى مبارك الجابرية عندما قتلت قوات الاحتلال العراقية شخصين ، وأصيب آخرون ، من بينهم ال ، اصابات شديدة أثناء اشتراكهم في مظاهرة سلمية . ووفقا لبعض التقارير ، م تمسغيا عدة شبان عندما قبض عليهم وهم يكتبون أو يرشون شعارات مضادة للعراق الحواشط . وفي نهاية أيلول/سبتمبر ١٩٩٠ ، على سبيل المثال ، رأى شاهد قابله قرر الخاص جسدي مراقبين ممددين في أحد الشوارع بالمشرف ، وذكرت التقارير أنهما ما أمام أسرتهما لهذا السبب .

( هـ ) التقييم

٥٩ - تبين التقارير والمعلومات الأخرى المتاحة للمقرر الخاص وجود نمط لانتهاكات متعمدة وخطيرة للحق في الحياة ، على النحو الموضح في المادة ٣ من الإعلان العالمي لحقوق الإنسان والمادة ٦ من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ، والضمانات المناظرة التي ينص عليها قانون المنازعات المسلحة . وحتى لو أخذ في الاعتبار أن الخسائر في الأرواح التي حدثت خلال احتلال العراق للكويت تعود جزئيا إلى حالة النزاع المسلح ، فهناك أدلة كثيرة على حدوث حالات اعدام تعسفية وبإجراءات موجزة على نطاق واسع . وقد أبلغ شهود عيان أنه كثيرا ما أعدم أشخاص بعد تعذيبهم وأن ذلك غالبا ما كان يحدث بدون محاكمة على نحو ما ذكرت التقارير . وحيثما حدثت المحاكمات فإنها لم تكن موافقة للضمانات الأساسية ذات الصلة للمحاكمات العادلة ، بما في ذلك الضمانات المطبقة في زمن الحرب . أما حالات الإعدام التي نفذت في أماكن عامة أو أمام الأسر وحالات عرض الجثث في الأماكن العامة فقد كانت بغرض نشر الرعب بين السكان المدنيين . وفي حالات أخرى كان سبب الوفيات سوء الأحوال في أماكن الاحتجاز في الكويت والعراق ، بما في ذلك السلوك الوحشي للحراس وعدم توفر الرعاية الطبية المناسبة .

٦٠ - وعلى أساس المعلومات المتاحة للمقرر الخاص ليس من الممكن تحديد عدد الأشخاص الذين قتلوا أو أعدموا انتهاكا للحق في الحياة الذي نص عليه قانون حقوق الإنسان والضمانات المناظرة في قانون المنازعات المسلحة . فمن ناحية ، لم تُعرف الظروف المحددة التي أدت إلى الوفاة في بعض الحالات ، ومن ناحية أخرى ، فإن العراق ، انتهاكا للالتزامات بموجب المادة ١٠١ من اتفاقية جنيف الثالثة والمادة ٧٥ من اتفاقية جنيف الرابعة ، لم يبلغ عن أحكام الإعدام التي فرضت على أسرى الحرب والمدنيين المحتجزين كما أنه لم يُعَدِّد شهادات وفاة للأشخاص الذين توفوا أثناء الاحتجاز على نحو ما نصت عليه المادة ١٣٠ من اتفاقية جنيف الثالثة والمادة ١٣٩ من اتفاقية جنيف الرابعة . ولذا فمن المستحيل تحديد عدد الأشخاص الذين قتلتهم القوات العراقية من ضمن الأشخاص المفقودين .

٦١ - بيد أن بعض الأدلة المتعلقة بالعدد الإجمالي للمواطنين الكويتيين والمقيمين في الكويت الذين قتلوا خلال فترة الاحتلال متوفرة الآن إلى حين التحقق من مصير الأشخاص الذين ما زالوا مفقودين . وتتضمن قائمة وضعتها اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين وأسرى الحرب ١٣٠ اسما وعنوانا لأشخاص أعدموا . وتتضمن قائمة للأشخاص

القتلى الذين أبلغت أسماؤهم إلى الرابطة الكويتية للدفاع عن ضحايا الحرب من جانب أسر الضحايا ٢١٤ اسما ، منهم ٨١ شخصا ذُكر أنهم أعدموا . وقدم صندوق التضامن الاجتماعي الكويتي لرعاية الشهداء وأسرى الحرب إلى المقرر الخاص أسماء حوالي ٣٤٠ متوفيا سجل حالاتهم أفراد أسرهم ؛ وقدرت نسبة الذين أعدموا منهم ب ٢٠ في المائة . وبالإضافة إلى ذلك ، تلقى المقرر الخاص ١٠٧ صور فوتوغرافية للأشخاص الذين زُعم أنهم أعدموا وأغلبهم لم تحدد هويته حتى الآن .

٦٢ - وينتهي المقرر الخاص إلى أن مئات من الأشخاص لقوا حتفهم نتيجة لعمليات الإعدام وأنشطة أخرى قامت بها قوات الاحتلال العراقية انتهاكا للحق في الحياة الذي تحميه المادة ٦ من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية والضمانات المناظرة التي نص عليها قانون المنازعات المسلحة ، بما في ذلك المادة ١٣ المشتركة في اتفاقيات جنيف الأربعة لعام ١٩٤٩ . وقد يكون هذا العدد أكبر كثيرا إذا تبين أن بعض الأشخاص المفقودين حتى الآن ، الذين ذكرت التقارير أن القوات العراقية قد ألقوا القبض عليهم واحتجزتهم في العراق ، قد أعدم .

#### ٤ - توفير الحماية الخاصة للأطفال والنساء

##### (٢) الأطفال والاحداث

٦٣ - وقع الأطفال والاحداث تحت سن ١٨ عاما ضحايا انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبتها قوات الاحتلال العراقية . فقد تم القبض على عدد من سفار السن وتعذيبهم في بعض الأحيان كما جاء على لسان العديد ممن شملتهم المقابلات . وتم ترحيل بعض الاحداث إلى العراق ، واحتجز أطفال سفار مع أمهاتهم على الأقل لعدة أيام بل وأسابيع . وترد في قائمة المفقودين ، التي أعدها اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين وأسرى الحرب ، أسماء ١٣١ طفلا تحت سن ١٢ عاما .

٦٤ - وقيل إنه تم إعدام عدد آخر من الاحداث لقيامهم أساسا بوضع شعارات معادية للعراقيين على الجدران خلال الاسابيع القليلة الأولى بعد الغزو (لمعرفة عدد وفيئات الأطفال الرضع المبتسرين الذي زُعم أنهم أُجذوا من الحضانات ، وللإطلاع على الاحصاءات الأخرى بشأن وفيئات الأطفال الرضع ، انظر الفقرة ٨٢) .

٦٥ - ويعاني العديد من الأطفال من آثار صدمية مرجعها أحداث تتعلق بانتهاكات حقوق الإنسان . وبينت دراسة أولية أجرتها بعثة اليونسيف الموفدة إلى الكويت من ١ إلى ٤

أذار/مارس ١٩٩١ (الدكتور جيمس غاربارينو) أن أكثر من ٦٠ في المائة من الأطفال الذين أجريت معهم مقابلات أفادوا عن تجارب من هذا القبيل ، فقد شاهدوا جثثا معلقة على أعمدة الإنارة أو ملقاة في الشوارع أو شهدوا اعتقال أقرباء لهم . وذكّر أن بعض آباء الأطفال وأقاربهم الآخرين إما أنهم قتلوا أو ما زالوا مفقودين . وبالنظر إلى الآثار النفسية الطويلة الأجل الناشئة عن هذه التجارب ، تعزم اليونيسيف ، بالتعاون مع وزارة الصحة الكويتية ، وضع برنامج لعلاج هؤلاء الأطفال .

٦٦ - ويمكن القول بأن عددا كبيرا من الأطفال والاحداث وقعوا ضحايا انتهاكات جسيمة لحقوق الإنسان ارتكبتها قوات الاحتلال العراقية ، بما في ذلك الاعتقال التعسفي والطرده والتعذيب والمعاملة القاسية واللاإنسانية والمهينة ، فضلا عن انتهاكات الحق في الحياة . وبالإضافة إلى ذلك ، عانى كثير من الأطفال من "تدابير التخويف أو من أعمال الإرهاب" الموجهة ضد السكان المدنيين والمحظورة بموجب المادة ٢٣ من اتفاقية جنيف الرابعة .

#### (ب) النساء

٦٧ - هناك عدد كبير من النساء تعرض للاحتجاز أو الطرد أو التعذيب ، وقام المقرر الخاص بإجراء مقابلات مع عدد من هؤلاء النساء . وكان معظم هؤلاء النساء من المشتبه في مشاركتهن في المقاومة ، وقتل البعض الآخر عندما هاجمت قوات الاحتلال العراقية المتظاهرين . ووقع النساء أيضا ضحايا بعض انتهاكات بالغة جدا لحقوق الإنسان ولكن على نحو أقل تواترا منه في حالة الرجال .

٦٨ - وبالإضافة إلى ذلك ، تعرض النساء بوجه خاص للاغتصاب . ووفقا للمعلومات الواردة والمقابلات التي أجراها المقرر الخاص ، يمكن تمييز الفئات التالية لحالات الاغتصاب : '١' قيام الجنود العراقيين باغتصاب الاجنبيات خلال الاسبوعين الاولين من الاحتلال ، ومعظمهن من الشابات الآسيويات ؛ '٢' اغتصاب النساء أثناء قيام أفراد الجيش العراقي بتفتيش المنازل ، وأحيانا ما يتم ذلك أمام أقرب أقربائهن ؛ '٣' تم الإفادة عن اغتصاب نساء اختطفن لهذا الغرض من نقاط التفتيش أو من الشارع ؛ '٤' استخدام اغتصاب النساء كطريقة للتعذيب . وأفاد بعض المحتجزين أنهم أرغموا أثناء دورات التعذيب على مشاهدة النساء وهن يفتصبن من جانب أفراد الجيش العراقي .



٦٩ - ولم تسمح المعلومات المتاحة بإجراء تقييم كمي لحالات الاغتصاب . ومع ذلك ، أبلغ أطباء عديدون من المستشفيات الكويتية المقرر الخاص أنهم قاموا ، قبل تحرير البلد وبعده ، بفحص ومعالجة أعداد كبيرة من ضحايا الاغتصاب على يد العراقيين ، ممن بينهن نساء عديدات أبلغن عن حدوث حمل نتيجة لذلك .

٧٠ - ومن جهة أخرى فإن عمليات الاغتصاب التي ارتكبتها أفراد جيش الاحتلال العراقي أثناء تأديتهم تكاليفات وأعمالا رسمية ، لا سيما في سياق تفتيش المنازل أو التحقيق أثناء الاحتجاز ، يمكن وصفها بأنها تشكل تعذيبا ومعاملة قاسية أو لا إنسانية أو مهينة . وفي الحالات الأخرى التي ارتكب فيها أفراد القوات المسلحة العراقية أعمال اغتصاب خارج نطاق مهامهم الرسمية ، يعتبر أن العراق قد انتهك التزامه بمقتضى المادة ٢٧ من اتفاقية جنيف الرابعة بحماية النساء "ضد أي اعتداء على شرفهن لا سيما حمايتهن من الاغتصاب أو الدعارة القسرية أو أي شكل من أشكال الاعتداء الفاضح" .

#### ٥ - الحقوق الأخرى

٧١ - المعلومات المتعلقة بحالة حقوق الإنسان الأخرى ، بما فيها الحرمان من حرية مغادرة البلد أو العودة إليه ، وحرية العقيدة والتعبير والاجتماع ، سيتم مناقشتها في التقرير النهائي الذي سيقدمه المقرر الخاص إلى لجنة حقوق الإنسان .

#### باء - حالة الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية

##### ١ - الحق في التمتع بأعلى مستوى ممكن

##### من الرعاية الصحية

٧٢ - تلقى المقرر الخاص إدعاءات مستفيضة بشأن الحق في الرعاية الصحية معظمها يتمثل بالانخفاض الحاد في مستوى الرعاية الصحية نتيجة الاحتلال وكانت تقارن من قبل بالرعاية المتاحة في أرقى البلدان الصناعية . وكان هذا الانخفاض بسبب : '١' رحيل أعداد كبيرة من الفنيين المحيين لا سيما الممرضات والأطباء ؛ '٢' إغلاق المرافق الصحية وتفكيكها ونهبها ؛ '٣' الحرمان من الوصول إلى المستشفيات . وأدت هذه العوامل ، في جملة أمور ، إلى زيادة حادة في عدد الوفيات في مؤسسات الرعاية الصحية .

٧٢ - وبالإضافة إلى ذلك ، تم الإعراب أثناء الزيارات التي قام بها المقرر الخاص للكويت ، عن القلق من احتمال أن تؤدي العواقب البيئية الناجمة عن إحراق حقول النفط وتلوث مياه البحر ، في المنظور الطويل ، إلى نتائج خطيرة على صحة سكان الكويت بما في ذلك صحة الأجيال المقبلة .

#### (أ) تخويف الموظفين الفنيين العاملين في المجال الصحي

٧٤ - أدى غزو الكويت واحتلالها إلى رحيل أعداد كبيرة من الموظفين الفنيين العاملين في المجال الصحي معظمهم من المواطنين الأجانب . ووفقا لتقرير منظمة الصحة العالمية ، انخفض عدد الموظفين الفنيين الصحيين بنسبة ٢٠ في المائة تقريبا عن مستواه السابق .

٧٥ - وقد غادر بعض هؤلاء الأشخاص الكويت طواعية ، ولكن تخويف قوات الاحتلال العراقية للموظفين الطبيين قد أسهم اسهاما كبيرا في خفض عدد هؤلاء الموظفين . وتعرضت الممرضات ، بوجه خاص للتهديد ، وذكّر أن القوات العراقية اغتصبت العديد منهن . وزُعم أن هذه الحوادث وقعت في مسكن للممرضات في مجمع الصباح ، مما أدى إلى هجرة أعداد كبيرة من الممرضات الآسيويات . وزُعم أن الجيش العراقي أعدم طبيبا في مركز السرطان في مجمع الصباح الطبي بعد محاكمة مقتضبة . وأبلغ المقرر الخاص أنه عقب هذا الحادث ، غادر الكويت أكثر من ٥٠ في المائة من الموظفين الباقين . وذكر أن عاملا طبيا من جنسية أجنبية في مستشفى ابن سينا ما زال مفقودا . وزعم أن موظفا آخر قد أطلق عليه الرصاص وأصيب بشلل نمفي . كما زعم أنه تم احتجاز تسعة من موظفي نفس المستشفى ، ومن ضمنهم فلسطيني ذُكر أنه تعرض للتعذيب لمدة يومين قبل إطلاق سراحه . كما أُبلغ المقرر الخاص أنه من الأسباب التي أدت إلى رحيل أعداد كبيرة من الممرضات ، القبض على ثلاث ممرضات في مستشفى مبارك في مطلع تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٠ وتم فيما بعد احتجازهن لمدة ثلاثة أيام لتظاهرن ضد الاحتلال . وبالتالي ، فإنه من بين الممرضات الموجودات وقت الغزو في ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ البالغ عددهن ٥٢٨ ممرضة ، لم يتبق في تشرين الثاني/نوفمبر إلا نحو ١٠٠ ممرضة ، وفي كانون الثاني/يناير ١٩٩١ ، انخفض هذا العدد إلى ٧٠ تقريبا .

#### (ب) إغلاق المرافق الصحية وتفكيكها ونهبها

٧٦ - قبل غزو القوات العراقية للكويت ، كان هناك ست مستشفيات إقليمية وتسع مستشفيات متخصصة ، إلى جانب ٧٢ مركزا صحيا تعمل كلها في جميع أنحاء هذا البلد .

وبعد انسحاب القوات العراقية ، ووفقا لتقرير منظمة الصحة العالمية ، تم إغلاق مستشفى اقليمي بسبب نقص موظفي التمريض ونقص الكهرباء والمياه . وكانت المستشفيات الأخرى تعمل بنسبة تتراوح بين ١٠ و ٢٠ في المائة من طاقتها الأصلية . وظل أحد عشر مركزا صحيا فقط يعمل من بين ٧٢ مركزا وبعده أقل من الموظفين .

٧٧ - وتم تفكيك بعض المرافق الصحية والمعدات ، ونُقلت المعدات التقنية إلى العراق بأمر من سلطات الاحتلال . ومن بين هذه المرافق ، مركز زراعة الاعضاء المسلوب وقد شاهده المقرر الخاص أثناء زيارته الأولى . ومن الأمثلة الأخرى أعداد كبيرة من كراسي عيادات الاسنان وسيارات الاسعاف التي تم نقلها إلى العراق .

#### (ج) الحرمان من الوصول إلى المستشفيات

٧٨ - لم تكن قوات الاحتلال العراقية تحرم الأفراد بصورة منتظمة من الوصول إلى مرافق الرعاية الصحية التي كانت تعمل عندئذ . ومع ذلك ، فإن القيود العديدة المفروضة جعلت الوصول إلى تلك المرافق في غاية الصعوبة ، على الأقل بالنسبة لبعض الأشخاص وأبلغ المقرر الخاص أنه في خريف عام ١٩٩٠ ، عندما تعين على سكان الكويت الاستعاضة عن وثائق الهوية الكويتية بوثائق عراقية ، حُرم الأشخاص الذين رفضوا الامتثال لهذا الأمر ، أياما عديدة ، من الوصول إلى المرافق الطبية . كما أن القيود المفروضة بموجب الأوامر العراقية على "روشتات" صرف الأدوية ، جعلت الحصول على هذه الأدوية أمرا بالغ الصعوبة ، إن لم يكن مستحيلا ، مما أوجد مصاعب معينة للمرضى الذين يحتاجون لرعاية دائمة .

٧٩ - وحدثت ساعات حظر التجول أيضا من الوصول إلى المرافق الطبية ، فضلا عن الخوف العام من السير في المدينة . وتوجد ادعاءات بتعرض سائقي عربات الاسعاف مرارا وتكرارا للمضايقات وأيضا اطلاق النار عليهم أثناء ساعات حظر التجول .

٨٠ - وذكّر أنه كان هناك انتقائية فيما يتعلق بالأشخاص الذين يمكنهم الحصول على العلاج . وزُعم أن الموظفين الطبيين قد أرغموا على علاج أفراد القوات المسلحة العراقية وحظروا عليهم علاج الجنود الكويتيين وأفراد المقاومة .

(د) النتائج

- ٨١ - هذه العوامل جميعها ، لا سيما رحيل الاطباء والممرضات ، وكذلك نقل المعدات ، والانقطاع المتكرر للإمدادات والطاقة الكهربائية ، قد أسفرت عن تردي الاحوال الصحية والرعاية التغذوية . وذكر أن هذه العوامل الرئيسية ، أسهمت في وقوع الوفيات ، لا سيما بين الاطفال الرضع والمسنين والمرضى المعوقين عقليا أو جسمانيا .
- ٨٢ - ووفقا للاحصاءات التي أتيت للمقرر الخاص ، فقد زادت معدلات وفيات المرضى من فئة السن صفر إلى ٥٠ عاما ، زيادة كبيرة . وكانت العدوى والجفاف وأمراض السكر والضغط ، دون معينات علاجية ، من الاسباب الرئيسية للوفاة في العديد من المستشفيات التي كانت من قبل متطورة ومجهزة تجهيزا جيدا ، ومن ضمنها مستشفى الرازي للولادة ومستشفى ابن سينا ومستشفى الفروانية ومستشفى الامراض العقلية ومركز إعادة التأهيل الاجتماعي .
- ٨٣ - وفي التقارير التي نشرت أثناء الاحتلال ، ترددت إدعاءات عن قيام أفراد قوات الاحتلال العراقية بقتل أطفال خدائج بإخراجهم من الحاضنات . وفيما يتعاق بوفيات اطفال الحاضنات - الرضع ، تلقى المقرر الخاص أثناء زيارته تقارير اتفقت جميعها في القول بوفاة ما بين ٧٥ و ١٢٥ من الاطفال الرضع خلال ايلول/سبتمبر ١٩٩١ ، معظمهم ممن ولدوا في مستشفى الصباح للولادة ، وبأنهم دفنوا في مقابر الرقة . إلا أن المقرر الخاص تلقى معلومات متضاربة بشأن أسباب هذه الوفيات . وهناك بعض الادعاءات بشأن أفراد قوات الاحتلال العراقية قامت ، على الاقل ، بإخراج بعض هؤلاء الاطفال من الحاضنات . ومع ذلك ، لم يتمكن المقرر الخاص من إجراء مقابلة مع أي من شهود العيان . وأدعى آخرون أن قوات الاحتلال العراقية أمرت بإغلاق واحد من القسمين المزودين بحاضنات في مستشفى الولادة ، وأنه تم الاستيلاء على هذه الحاضنات لكنها أعيدت في وقت لاحق . ووفقا لمعلومات أخرى ، ترجع وفيات الاطفال الخرائج أساسا إلى نقص الموظفين الطبيين والانقطاع المتكرر للمياه والكهرباء مما جعل من المستحيل توفير العناية المركزة اللازمة لهؤلاء الاطفال . ونظرا لتباين المعلومات المقدمة إلى المقرر الخاص ليس بالإمكان استخلاص أية استنتاجات نهائية بشأن وفيات هؤلاء الرضع . وقد يساعد قيام فريق من الطب الشرعي بفحص جثث هؤلاء وتشريحها على إيضاح مصيرهم .

( هـ ) التقييم

٨٤ - حتى مع القول بأن الحاجة لم تكن تدعو إلى رعاية طبية كبيرة بنفس القدر ، في فترة الاحتلال ، بالنظر إلى مفادرة أعداد كبيرة من السكان للكويت ، فضلا عن صعوبة الحالة بعد بداية القصف الجوي ، يمكن أن نستخلص من المعلومات المتاحة أن قسوات الاحتلال حدث بصورة خطيرة ، من نواح عديدة ، حق كل شخص في التمتع بأعلى مستوى ممكن من الرعاية الصحية على نحو ما كفلته المادة ١٢ من العهد الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية ، والضمانات ذات الصلة الواردة في اتفاقية جنيف الرابعة ، لاسيما المواد من ٥٥ إلى ٥٩ .

٨٥ - وسيقدم المقرر الخاص في تقريره النهائي إلى لجنة حقوق الانسان تحليلا لنتائج الاضرار البيئية الناجمة عن احراق آبار النفط وتلوث مياه البحر وأثرهما على الحق في الصحة ، لكي تنظر فيه اللجنة في شباط/فبراير ١٩٩٢ .

٢ - حظر تدمير الهياكل الاساسية والممتلكات  
وتفكيكها ونهبها

٨٦ - تلقى المقرر الخاص معلومات كثيرة عن تدمير الهياكل الاساسية والممتلكات العامة والخاصة وتفكيكها ونهبها . ومثل هذه الاعمال محظور بموجب المادة ٣٣ من اتفاقية جنيف الرابعة وغيرها من الصكوك ذات الصلة . وسوف تناقش تفاصيل الاستنتاجات التي توصل اليها المقرر الخاص في تقريره النهائي . ولاغراض هذا التقرير الاولي ، قد يكون كافيا وصف فئات بالغة الاهمية :

٨٧ - أصدرت السلطات العراقية العليا أوامر خطية تقضي ، في جملة أمور ، بمصادرة جميع الممتلكات التي يمكن نقلها وتحويلها إلى العراق وتفكيك الممتلكات المنقولة التي تخص أي فرد من أسرة الصباح ونقلها . وصدرت الأوامر أيضا بنقل الممتلكات إلى العراق ، ومن ضمنها المكتبات والبيانات البحثية المتاحة في المؤسسات التعليمية والعلمية ، والمعدات التقنية الموجودة بالمستشفيات ، والمخطوطات والاعمال الفنية في المؤسسات الثقافية ، بما فيها المتاحف . ووردت للمقرر الخاص ادعاءات تفيد بأن أفرقة من المتخصصين من العراق كانت تقوم في بعض الحالات بتفكيك المعدات التقنية وغيرها من المعدات وفقا لقوائم وأوامر صادرة عن القيادة العليا .

٨٨ - وفي حالات عديدة نهب منازل الأشخاص المعتقلين بل ودمرت بغرض الانتقام .

٨٩ - ووفقا للادعاءات الواردة ، كانت أعمال النهب تحدث عادة أثناء عمليات التفتيش المنتظم للمنازل وأحياء المدينة .

٩٠ - وحصل المقرر الخاص على وثائق عراقية رسمية تم العثور عليها بعد انسحاب العراقيين تشهد بقيام رجال الشرطة ووحدات تنظيم المرور بسرقة المحلات ولهذا الغرض كانت تغلق الطرق ويطلق الرصاص لإخلاء الشوارع إلى أن تتم عمليات السرقة ، لكنه وفقا لوثائق عراقية رسمية أخرى حمل عليها أيضا المقرر الخاص ، كان يقوم بهذه الاعمال أفراد قوات الاحتلال بصورة مستقلة ، وأعلنت قيادة الأمن العليا عدم مسؤوليتها عن هذه الاعمال .

٩١ - وأثناء فترة الاحتلال ، قام أفراد من قوات الاحتلال العراقية ومن السكان المدنيين المقيمين في الكويت بنهب المنازل والشقق والمكاتب والمحلات والمخازن والاماكن المشابهة التي كانت مهجورة بسبب رحيل أصحابها من البلاد أو اختباثهم .

٩٢ - وقامت قوات الاحتلال العراقية قبل انسحابها بتدمير منتظم للمباني العامة والخاصة كالمكاتب والغنادق الكبيرة ، والمنشآت الصناعية بما فيها منشآت الصناعة النفطية الكويتية ومنشآت أخرى كعامل توليد الطاقة الكهربائية .

٩٣ - وأخيرا ، وردت تقارير تصف قيام القوات العراقية بنهب أموال الأشخاص المقيمين في الكويت خلال فترة الاحتلال . فقد ذكرت هذه التقارير أن الأشخاص جردوا بصورة منتظمة عند الحدود من جميع ممتلكاتهم . وكان من بين هؤلاء العديد من الأشخاص الاجانب بما فيهم النساء ، وخاصة الاجانب من البلدان الآسيوية .

### ٣ - الحقوق الأخرى

٩٤ - أما حالة الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية الأخرى بما فيها الحق في الغذاء والحق في التعليم فستناقش في التقرير النهائي للمقرر الخاص الذي سيقدم إلى لجنة حقوق الإنسان كي تنظر فيه في شباط/فبراير ١٩٩٣ .

### رابعاً - مشكلة المفقودين

#### ألف - تقييم الحقائق

##### ١ - الأرقام

٩٥ - احتوت قائمة أصلية وضعت في آذار/مارس ١٩٩١ على أكثر من ٧٠٠ اسم (٤) .  
وعقب عودة أسرى الحرب والمعتقلين المدنيين على نطاق واسع إلى بلدهم في أواخر  
آذار/مارس وأوائل نيسان/أبريل ١٩٩١ والالتقاء غير المسجل للأسر التي تفرقت أثناء  
الاحتلال ، انخفض عدد المفقودين انخفاضاً كبيراً . وأبلغ المقرر الخاص ، خلال زيارته  
الأولى في حزيران/يونيه ، أنه ، حتى حزيران/يونيه ، كان أكثر من ٢ ٨٠٠ شخص لا يزال  
مفقوداً .

٩٦ - وتلقى المقرر الخاص ، خلال زيارته الثانية ، من وزارة العدل قائمة مؤرخة  
في ٥ آب/أغسطس ١٩٩١ ، أعدتها بالحاسب الالكتروني اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون  
المفقودين وأسرى الحرب (لجنة حقوق الإنسان الكويتية سابقاً) . وتحتوي هذه القائمة  
على أسماء ٢ ٤٧٢ شخصاً من المفقودين وسنوات ميلادهم وجنسياتهم . ووفقاً لهذه  
الوثيقة ، تضم هذه الأسماء ٨٣٥ مواطناً كويتياً ، و ٤٤٢ من المقيمين في الكويت  
عديمي الجنسية (بدون) ، و ٢ من مواطني الامارات العربية المتحدة ، و ٦٦ سعودياً ،  
و ٣٥ مصرياً ، و ١٨ سورياً ، و ١٧ شخصاً عديمي الجنسية ، و ١٤ لبنانياً ، و ١٣ هندياً ،  
و ١٢ إيرانياً ، و ٧ فلبينيين ، و ٤ باكستانيين ، و ٣ بحرانيين ، و ٢ من العمانيين  
وشخص صومالي واحد ، وشخص واحد من سري لانكا .

٩٧ - ولا يفسر الانخفاض ، من العدد الذي أعطي في حزيران/يونيه (٢ ٨٠٠) إلى العدد  
الذي أعطي خلال الزيارة الثانية في أوائل أيلول/سبتمبر (٢ ٤٧٢) ، إلا إلى درجة  
محدودة بعودة الأشخاص المفقودين سابقاً أو ظهورهم من جديد . ويرجع هذا الانخفاض نسبي  
العدد جزئياً إلى أن بعض الأسماء التي وردت أكثر من مرة حذفت في هذه الاثناء . لكن  
السبب الرئيسي ، هو أنه وفقاً للمعلومات التي وفرها ممثلو وزارة العدل ، حذف ما  
يقارب ١٠٠٠ من الأفراد من القائمة لأن حالاتهم لم تعد ذات أهمية بالنسبة لحكومة  
الكويت . ويدخل في هذه الحالات بمورة رئيسية ما يلي : '١' المقيمون في الكويت من  
الأفراد عديمي الجنسية (بدون) الذين لا تستخدمهم حكومة الكويت ؛ '٢' المواطنون

الأردنيون بمن فيهم المواطنون من أصل فلسطيني ؛ ١٣١ غير هؤلاء من الفلسطينيين . ويعني ذلك أن عدد الأشخاص المفقودين فعلا هو أعلى من العدد الوارد في القائمة التي وضعتها اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين وأسرى الحرب ، وأنه قد يكون قريبا من ٥٠٠ شخص .

٩٨ - وفي اجتماع عقده وزارة الخارجية الكويتية خلال الزيارة الأولى للمقرر الخاص وترأسه عميد السلك الدبلوماسي ، ذكر عدة سفراء من بلدان آسيوية أن أعدادا كبيرة من مواطنيهم الذين كانوا يقطنون في الكويت في فترة الغزو ما زالوا مفقودين . غير أن المقرر الخاص لم يُعط أية معلومات تفصيلية ومحددة عن هذه الحالات .

٩٩ - وأخيرا يجدر بالذكر أنه ، في الفترة بين أوائل نيسان/ابريل و ١٨ آب/أغسطس ١٩٩١ ، سجلت لجنة الصليب الأحمر الدولية في العراق ٣ ٥٠٦ من أسماء المدنيين والمعتقلين المدنيين وأسرى الحرب الذين يرغبون في العودة إلى الكويت . وحتى الآن ، رخصت السلطات الكويتية بالعودة ، من بين هؤلاء الأشخاص ، ٤١ أسيرا من أسرى الحرب ، و ٥٣ من المعتقلين المدنيين ، و ١١٢ مدنيا . وقام ممثلو وزارة العدل الكويتية بإبلاغ المقرر الخاص في أثناء زيارته الثانية إلى الكويت ، أنه عند النظر في القائمة التي تحتوي على ٢ ٤٧٢ اسما التي وضعتها اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين وأسرى الحرب والقائمة التي تحتوي على ٣ ٥٠٦ أسماء التي أتاحتها لجنة الصليب الأحمر الدولية ، يتبين وجود بعض حالات التكرار في أسماء الأشخاص . وادعى ممثلو وزارة العدل ، لدى تعليقهم على القائمة التي قدمتها لجنة الصليب الأحمر الدولية ، أن حوالي ٢ ٩٠٠ شخص من أصل الـ ٣ ٥٠٦ ينتمون إلى أسر أشخاص عديمي الجنسية (بدون) ذهبوا إلى العراق طوعا خلال فترة الاحتلال لأنه كانت لهم روابط وثيقة مع ذلك البلد ، وأنه من بين الـ ٦٠٠ شخص الآخرين الواردين في القائمة التي أتاحتها لجنة الصليب الأحمر الدولية ، لم يكن هناك سوى القليل ممن يحتمل أن تكون قسوات الاحتلال العراقية قد احتجزتهم .



٢ - تقييم القائمة التي وضعتها اللجنة  
الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين  
وأسرى الحرب

١٠٠ - وُضعت قائمة ٥ أ ب / أغسطس ١٩٩١ التي تحتوي على ٤٧٢ ٢ اسما من الأشخاص المفقودين ، والتي أعدتها اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين وأسرى الحرب ، على أساس المعلومات التي وفرها ذوو القربى . وقد بدأ هذا التسجيل بعد الانسحاب العراقي من الكويت بزمان قصير وبعد أن أنشئ مركز خاص لهذا الغرض . وخلال زيارة المقرر الخاص الأول للكويت كان التسجيل ما يزال جاريا ، لذلك زار المقرر الخاص مركز التسجيل في عدة مناسبات . وهناك ، لم يحمل فحسب على معلومات عن تفاصيل إجراءات التسجيل ، مثلا ما يشترط لدى تسجيل الاقارب من توفير نوع من الدليل يتعلق بهوية الشخص المفقود ، لكنه شهد أيضا كيف يجري التسجيل وكيف تعالج المعلومات . لذلك ، لا توجد أية دلائل على أن القائمة تحتوي على أسماء لأشخاص غير أولئك الذين سجلهم اقاربهم بالفعل .

١٠١ - وعندما كان الاقارب يسجلون شخصا ما بوصفه مفقودا كان يوجه اليهم السؤال لماذا لم يرجع هؤلاء الأشخاص . وكانت اجاباتهم تنقسم إلى أربع فئات ، ويتم التمييز بين هذه الفئات بالخانة الأخيرة من رقم التسجيل الذي يعطى لكل فرد : فالرقم ١ يعني الأشخاص المسجلين على أنهم مقتولين ، والرقم ٢ يدل على الذين أبلغ أن قوات الاحتلال العراقية ألقت القبض عليهم ، والرقم ٣ يعني الأشخاص الذين يعتقد أنهم كانوا خارج الكويت أثناء الاحتلال أو عندما اندلع النزاع المسلح في ١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩١ ولم يعودوا أو يتملوا بأسرهم حتى تاريخ التسجيل ، والرقم ٤ يستعمل لجميع الأشخاص الذين اختفوا لأسباب يجعلها اقاربهم . وفي حين أن أسماء الذين أبلغ أنهم في عداد الأموات كانت تسجل أيضا في القوائم السابقة ، فإن هذه الاسماء حذفت من قائمة ٥ أ ب / أغسطس ١٩٩١ . وهذه القائمة تحتوي على ٨٠٠ اسم من المنتمين إلى الفئة ٢ ، و ٤٥٧ إلى الفئة ٣ ، و ٢١٥ إلى الفئة ٤ .

١٠٢ - واجتمع المقرر الخاص مع كثير من الذين يعرفون أشخاصا مفقودين في أسرهم الكبيرة ، أو من بين أصدقائهم ، أو من بين جيرانهم . وأجرى مقابلات مستفيضة مع بعض اقارب المفقودين الـ ٨٠٠ الذين ينتمون إلى الفئة ٣ (الذين أبلغ أن القوات العراقية قد ألقت القبض عليهم) وأعاد هؤلاء الاقارب أنهم شاهدوا قوات الاحتلال العراقية تلقي القبض على اقاربهم المفقودين أو تحتجزهم .

### باء - التقييم

١٠٣ - لا شك أن كثيرا من الأشخاص ما زالوا مفقودين في الكويت . بيد أن هناك سؤالا عما إذا كان جميع هؤلاء الأشخاص ما يزالون ، كما زُعم ، محتجزين في العراق . والمعلومات المتاحة لا تسمح بهذا الاستنتاج للأسباب التالية . إن من غير المحتمل أن يكون جميع ، أو حتى معظم ، الأشخاص الـ ٤٥٧ الذين ينتمون إلى الفئة ٢ في القائمة ، التي وضعتها اللجنة الوطنية الكويتية لشؤون المفقودين وأسرى الحرب ، أي أولئك الذين أبلغ عن أنهم كانوا خارج البلد أو منعوا من العودة إليها وقت اتصالهم آخر مرة مع أسرهم ، محتجزين في العراق . فضلا عن ذلك ، فإن من المحتمل أن يكون بعض المفقودين الـ ٢١٥ ١ من الفئة ٤ (ظروف اختفائهم مجهولة) قد قتلوا في الأراضي الكويتية بنتيجة القتال وقت حدوث الغزو ، في سياق الأعمال التي نفذها أعضاء المقاومة الكويتية في أثناء الاحتلال ، أو بنتيجة النزاع المسلح الذي حدث بعد ١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩١ ، أو بنتيجة المشاكل الأمنية التي حدثت في مدينة الكويت خلال فترة ما بعد ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩١ .

١٠٤ - هناك أسباب قوية للاعتقاد أن كثيرا من الأشخاص المفقودين قد قبضت عليهم قوات الاحتلال العراقية أو احتجزتهم . فهناك ٨٠٠ شخص من أصل الـ ٤٧٢ ٢ شخصا مسجلا ممن يردون في القائمة التي وضعتها اللجنة الوطنية الكويتية ، ينتمون إلى الفئة ٢ (الأشخاص الذين أبلغ عن القبض عليهم) . وكما سبق أن ذكر ، قابل المقرر الخاص بنفسه الأقارب الذين أفادوا أنهم شاهدوا القبض على بعض الأشخاص الذين ما زالوا مفقودين أو شاهدوا احتجازهم . وكذلك لا يمكن استبعاد القول أن سلطات الاحتلال العراقية قد ألقت القبض بالفعل على بعض الأشخاص من بين الـ ٢١٥ ١ شخصا الذين ينتمون إلى الفئة ٤ (حالات الاختفاء لأسباب مجهولة) .

١٠٥ - إن من العسير جدا تقدير مصير هؤلاء الأشخاص . ومن المحتمل أن الأشخاص الذين أخرجوا من الكويت إلى العراق ما زالوا محتجزين . وأبلغت السلطات الكويتية المقرر الخاص أنها قدمت إلى لجنة الصليب الأحمر الدولية ما يقارب ٤٠٠ اسم لأشخاص زعم أسرى الحرب والمعتقلون المدنيون الذين عادوا إلى وطنهم من العراق أنهم شاهدوهم قيد الاحتجاز ، لكن لجنة الصليب الأحمر الدولية لم تستطع أن تقتفي أثرهم . غير أن من المحتمل أن يكون على الأقل بعض أولئك الذين قبضت عليهم قوات الاحتلال العراقية في عداد الأموات الآن ، وكذلك يحتمل أن يكون بعض هؤلاء المحتجزين قد أعدموا أو أنهم

قتلوا في الحجز من جانب القوات العراقية إما في الأراضي الكويتية أو في الأراضي العراقية . وأُبلغ المقرر الخاص أن لدى اللجنة الوطنية الكويتية ما يقارب ١٠٠ مورة لأشخاص غير معروفين زُعم أنهم قتلوا . (ومن المخطط له افتتاح مركز تتاح فيه هذه الصور الفوتوغرافية للأسر التي تبثت عن أقاربها المفقودين . وهناك فرصة في أن يتم التعرف على بعض هؤلاء على الأقل باعتبارهم مفقودين حتى الآن) . وإضافة إلى ذلك ، يحتمل أن يكون بعض هؤلاء المفقودين قد ماتوا خلال فترة الاحتجاز بنتيجة مشاكل صحية . وقد تم إبلاغ المقرر الخاص بمثل هذه الحوادث من قبل المحتجزين السابقين الذين قضوا بعض الوقت في سجون العراق ومعسكرات الاحتجاز ، لكن السلطات العراقية لم تبلغ حكومة الكويت ولا لجنة المليب الأحمر الدولية عن مثل هذه الحالات . وأخيرا ، لا يمكن أن يستبعد كلياً الاحتمال القائل أن بعض المحتجزين قد قتلوا خلال غارات القصف الجوي أو أثناء الثورة في جنوب العراق . فبعض المحتجزين السابقين الذين كانوا قد رحلوا إلى العراق أخبروا المقرر الخاص أنهم يعلمون بوقوع مثل هذه الحوادث ، إلا أن هذه المعلومات لم تكن محددة ، وبالتالي لا يمكن التحقق منها .

١٠٦ - إن على العراق ، وفقا لقواعد القانون الدولي المطبقة ، أن يقدم بياناً بالذين قامت قواته بالقبض عليهم بالفعل . فإذا ما كان العراق لا يزال يحتجز أسرى حرب ومعتقلين مدنيين - وهو افتراض تنكّره السلطات العراقية - يكون هناك انتهاك لعدة حقوق إنسان أساسية على النحو المذكور في العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية . وعلى أية حال ، فإن العراق قد أخفق في الأمور التالية :

١١١ أن يبلغ الأسر عن أماكن تواجد الأشخاص المقبوض عليهم في الكويت ، أو أن يعطي الأشخاص المقبوض عليهم الحق في الاتصال بأسرهم . إلا أنه جرى العمل باستثناء منح للأسرى الحرب الذين قبض عليهم أثناء الغزو ، فيمكن زيارتهم في معسكرات أسرى الحرب في العراق ؛

١٢١ أن يبلغ عن أحكام الإعدام التي صدرت ضد أسرى الحرب والمحتجزين المدنيين على النحو المطلوب بالمادة ١٠٧ من اتفاقية جنيف الثالثة والمادة ٧٤ من اتفاقية جنيف الرابعة ؛

١٣١ أن يصدر شهادات وفيما للموتى من أسرى الحرب والمعتقلين المدنيين - ويوفر معلومات عن قبورهم وفقا للمادتين ١٢٠ و ١٢٧ من اتفاقية جنيف الثالثة والمادتين ١٢٩ و ١٢٠ من اتفاقية جنيف الرابعة .

خامسا - توصيات

١٠٧ - سوف يحتوي التقرير النهائي للمقرر الخاص الذي سيقدم إلى لجنة حقوق الإنسان كما تنظر فيه في شباط/فبراير ١٩٩٢ على نتائج وتوصيات محددة تتناول ، في جملة أمور ، موضوع المسؤولية والتعويض .

١٠٨ - تحير أن من رأي المقرر الخاص أن بعض التوصيات المتعلقة بمصير المفقودين أصبح مناسبا ذكره بالفعل لدى الانتهاء من هذا التقرير الأولي .

١٠٩ - يوصي المقرر الخاص أجهزة الأمم المتحدة المختصة بما يلي :

١١٠ أن تحث حكومة العراق على توفير معلومات بشأن جميع الأشخاص الذين أخرجوا من الكويت في الفترة بين ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ و ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩١ الذين يحتمل أنهم ما زالوا محتجزين وأن تطلق سراح هؤلاء الأشخاص دون تأخير ، وفقا لالتزاماتها بموجب المادة ١١٨ من اتفاقية جنيف الثالثة والمادة ١٣٤ من اتفاقية جنيف الرابعة ؛

١٣١ أن تحث الحكومات المعنية على السماح بإعادة الأشخاص إلى بلدان إقامتهم المعتادة سابقا ؛

١٣١ أن تحث حكومة العراق أن تقدم ، وفقا لالتزاماتها بموجب المادتين ١٢٠ و ١٢٧ من اتفاقية جنيف الثالثة والمادتين ١٢٩ و ١٣٠ من اتفاقية جنيف الرابعة ، معلومات تفصيلية عن الأشخاص المقبوض عليهم في الكويت في الفترة بين ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ و ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩١ الذين ماتوا خلال تلك الفترة أو بعدها في أثناء احتجازهم وكذلك بشأن مواقع قبورهم ؛

١٤١ أن تحث حكومة العراق أن تقدم ، وفقا لالتزاماتها بموجب المادتين ١٠٧ من اتفاقية جنيف الثالثة والمادة ٧٤ من اتفاقية جنيف الرابعة ، معلومات تفصيلية عن جميع أحكام الإعدام المنفذة في الأشخاص الذين قبض عليهم في الكويت في الفترة بين ٢ آب/أغسطس ١٩٩٠ و ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩١ التي نفذت في الكويت أو في العراق خلال تلك الفترة أو بعدها ، وأن توفر معلومات عن أماكن جثثهم ؛

١٥١ أن تدعو حكومة العراق إلى البحث ، بروح انسانية ، عن الأشخاص الذين ما زالوا مفقودين وأن تتعاون مع المنظمات الإنسانية الدولية ، مثل لجنة الصليب الأحمر الدولية ، في هذا الصدد ؛

١٦١ أن تدعو حكومة الكويت إلى اتخاذ جميع التدابير التي تقدر عليها للتعاون مع المنظمات الدولية للتعرف على جميع القتلى في الكويت الذين لم تعرف هويتهم ، بفرض إيضاح حالات هؤلاء المفقودين لذويهم .

#### الحواشي

(١) . E/CN.4/1991/L.90

(٢) . A/CN.4/SUB 2/1991

(٣) انظر الرسالة رقم 52/1979 ، لوبيز بورغوس ضد أوروغواي ، الفقرة ٣-١٢ ، والرسالة رقم 56/1979 ليليان سيلبيرتي ، ضد أوروغواي ، الفقرة ٣-١٠ ، اللتين قبلتا برأي متوافق في ٢٩ تموز/يوليه (١٩٨١) ، A/36/40 ، الصفحتان ٢٠٠ و ٢٠٦ .

(٤) انظر التقرير المؤقت لبعثة الأمم المتحدة للكويت التي ترأسها السفير فرح ، S/22536 ، الفقرة ٢٩ .

-----